



**Ročník 2009**

# **Zbierka zákonov**

## **SLOVENSKEJ REPUBLIKY**

---

**Čiastka 112**

**Uverejnená 30. júla 2009**

**Cena 1,24 €/37,50 Sk**

---

OBSAH:

- 312. Zákon o niektorých opatreniach týkajúcich sa Slovenského rozhlasu a Slovenskej televízie
  - 313. Zákon o vinohradníctve a vinárstve
  - 314. Vyhláška Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, ktorou sa vykonáva zákon o fluórovaných skleníkových plynch a o zmene a doplnení niektorých zákonov
  - 315. Vyhláška Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky o výške odmeny sprostredkovateľovi a rozhodcovi a výške a spôsobe úhrady nákladov konania pred rozhodcom
  - 316. Oznámenie Ministerstva školstva Slovenskej republiky o vydaní opatrenia, ktorým sa ustanovuje suma maximálneho ročného školného na akademický rok 2010/2011 pre študijné programy v externej forme štúdia
-

## 312

## ZÁKON

z 30. júna 2009

**o niektorých opatreniach týkajúcich sa Slovenského rozhlasu a Slovenskej televízie**

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

## Čl. I

Zákon č. 619/2003 Z. z. o Slovenskom rozhlase v znení zákona č. 587/2006 Z. z., zákona č. 220/2007 Z. z., zákona č. 343/2007 Z. z., zákona č. 68/2008 Z. z. a zákona č. 70/2008 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 8 ods. 1 písm. f) sa slová „schvaľuje dlhodobé plány a koncepcie rozvoja programovej služby Slovenského rozhlasu predkladané generálnym riaditeľom podľa § 17 ods. 3 písm. a) a b)“ nahrádzajú slovami „schvaľuje návrhy predkladané generálnym riaditeľom podľa § 17 ods. 3 písm. a) a f)“.

2. V § 8 ods. 1 sa za písmeno f) vkladá nové písmeno g), ktoré znie:

„g) prerokúva návrh zmluvy o obsahoch, cieľoch a zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania (ďalej len „zmluva so štátom“) a návrh dodatku k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok a zaujíma k nim stanovisko,“.

Doterajšie písmená g) až p) sa označujú ako písmená h) až r).

3. V § 8 ods. 1 písm. h) sa na konci pripájajú tieto slová: „a zaujíma k nej stanovisko“.

4. V § 8 ods. 2 sa slová „30. apríla“ nahrádzajú slovami „31. mája“ a za spojku „a“ sa vkladajú slová „spolu so svojim stanoviskom aj“.

5. V § 14 ods. 7 sa za slová „najneskôr do piatich“ vkladá slovo „pracovných“.

6. V § 15 ods. 2 písm. b) sa slová „podľa § 8 ods. 1 písm. f), h), i) a j)“ nahrádzajú slovami „podľa § 8 ods. 1 písm. f), i), j) a k)“.

7. V § 15 ods. 2 písm. c) sa slová „podľa § 8 ods. 1 písm. l)“ nahrádzajú slovami „podľa § 8 ods. 1 písm. m)“.

8. V § 15 ods. 2 písm. f) sa slová „podľa § 8 ods. 1 písm. g)“ nahrádzajú slovami „podľa § 8 ods. 1 písm. h)“ a za slovo „venovanou“ sa vkladajú slová „hospodáreniu Slovenského rozhlasu s finančnými prostriedkami poskytnutými na základe zmluvy so štátom,“.

9. V § 17 ods. 3 písmeno a) znie:  
„a) do 60 dní odo dňa zvolenia do funkcie predkladá rade na schválenie návrh dlhodobej stratégie rozvoja programovej služby s dôrazom na verejný záujem a rozvoja Slovenského rozhlasu,“.

10. V § 17 ods. 3 sa za písmeno a) vkladajú nové písmená b) až d), ktoré znejú:

- „b) predkladá rade na zaujatie stanoviska návrh zmluvy so štátom a návrh dodatku k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok,
- c) predkladá Ministerstvu kultúry Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“) spolu so stanoviskom rady návrh zmluvy so štátom a návrh dodatku k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok,
- d) uzatvára zmluvu so štátom a dodatok k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok,“.

Doterajšie písmená b) až f) sa označujú ako písmená e) až i).

11. V § 17 ods. 3 písm. i) sa slová „ako aj návrhy podľa § 8 ods. 1 písm. e), j) a k)“ nahrádzajú slovami „ako aj návrhy podľa § 8 ods. 1 písm. e), k) a l)“.

12. V § 19 ods. 3 písm. c) sa slová „povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. b) alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. d), alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. f)“ nahrádzajú slovami „povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. e) alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. g), alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. i)“.

13. V § 19 ods. 3 písm. d) sa slová „podľa § 17 ods. 3 písm. c)“ nahrádzajú slovami „podľa § 17 ods. 3 písm. f)“.

14. V § 20 odsek 3 znie:

„(3) Slovenský rozhlas hospodári s verejnými finančnými prostriedkami podľa tohto zákona a osobitného predpisu.<sup>28)</sup>“.

Poznámka pod čiarou k odkazu 28 znie:

<sup>28)</sup> Zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.“.

15. V § 20 ods. 5 sa za slová „verejné finančné prostriedky“ vkladajú slová „podľa § 21 ods. 1 písm. a) a b)“.

16. V § 20 ods. 9 sa slová „v súlade s § 8 ods. 1 písm. j)“ nahrádzajú slovami „v súlade s § 8 ods. 1 písm. k)“.

17. V § 20 ods. 10 písmeno a) znie:

„a) prostriedky na účtoch Slovenského rozhlasu, ktoré pochádzajú z príjmov podľa § 21 ods. 1 písm. a) a b); na finančné prostriedky vedené na účtoch v Štátnej pokladnici sa vzťahuje osobitný predpis,<sup>32a)</sup>“.

18. V § 20 ods. 12 písm. c) sa na konci pripájajú tieto slová: „s osobitnou pozornosťou venovanou hospodáreniu Slovenského rozhlasu s finančnými prostriedkami poskytnutými na základe zmluvy so štátom“.

19. V § 20 ods. 12 sa za písmeno c) vkladá nové písmeno d), ktoré znie:

„d) vyhodnotenie plnenia záväzku vyplývajúceho zo zmluvy so štátom,“.

Doterajšie písmená d) a e) sa označujú ako písmená e) a f).

20. V § 21 ods. 1 písmeno b) znie:

„b) príspevok zo štátneho rozpočtu podľa zákona o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok poskytnutý na základe zmluvy so štátom a určený na uskutočnenie programov vo verejnom záujme, na uskutočnenie účelových investičných projektov alebo určený na úhradu výdavkov na zabezpečenie vysielania do zahraničia podľa § 5 ods. 1 písm. k),“.

21. V § 21 ods. 1 sa vypúšťajú písmená c) a d).

Doterajšie písmená e) až k) sa označujú ako písmená c) až i).

22. V § 21 ods. 1 písm. f) sa slová „podľa písmen b) a c)“ nahrádzajú slovami „podľa písmena b)“.

23. V § 21 ods. 1 písm. g) sa slová „podľa písmena f)“ nahrádzajú slovami „podľa písmena d)“.

24. V § 21 ods. 1 písm. i) sa slová „podľa písmena f)“ nahrádzajú slovami „podľa písmena d)“.

25. Za § 21 sa vkladá § 21a, ktorý vrátane nadpisu znie:

#### „§ 21a

#### Zmluva so štátom

(1) Zmluva so štátom sa uzatvára medzi Slovenským rozhlasom a Slovenskou republikou zastúpenou ministerstvom na päť rokov. Zmluva so štátom sa uzatvára v písomnej forme a obsahuje

- a) záväzok Slovenského rozhlasu v určenom rozsahu uskutočniť programy vo verejnom záujme a účelové investičné projekty alebo zabezpečiť vysielanie do zahraničia podľa § 5 ods. 1 písm. k) a
- b) záväzok Slovenskej republiky poskytnúť v určenej výške príspevok zo štátneho rozpočtu podľa zákona o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok určený na uskutočnenie programov vo verejnom záujme, na uskutočnenie účelových investičných projektov alebo určený na úhradu výdavkov na zabezpečenie vysielania do zahraničia podľa § 5 ods. 1 písm. k).

(2) Presný a záväzný rozsah a povaha vzájomných záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy so štátom na príslušný rok sa upravujú v dodatku k zmluve so štátom. Dodatok k zmluve so štátom sa uzatvára v písomnej forme na jeden kalendárny rok.“.

#### Čl. II

Zákon č. 16/2004 Z. z. o Slovenskej televízii v znení zákona č. 588/2006 Z. z., zákona č. 220/2007 Z. z., zákona č. 343/2007 Z. z., zákona č. 68/2008 Z. z., zákona č. 70/2008 Z. z. a zákona č. 516/2008 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 8 ods. 1 písm. f) sa slová „schvaľuje dlhodobé plány a koncepcie rozvoja programovej služby Slovenskej televízie predkladané generálnym riaditeľom podľa § 17 ods. 3 písm. a) a b)“ nahrádzajú slovami „schvaľuje návrhy predkladané generálnym riaditeľom podľa § 17 ods. 3 písm. a) a f)“.

2. V § 8 ods. 1 sa za písmeno f) vkladá nové písmeno g), ktoré znie:

„g) prerokúva návrh zmluvy o obsahoch, cieľoch a zabezpečení služieb verejnosti v oblasti televízneho vysielania (ďalej len „zmluva so štátom“) a návrh dodatku k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok a zaujíma k nim stanovisko,“.

Doterajšie písmená g) až o) sa označujú ako písmená h) až p).

3. V § 8 ods. 1 písm. h) sa na konci pripájajú tieto slová: „a zaujíma k nej stanovisko“.

4. V § 8 ods. 2 sa slová „30. apríla“ nahrádzajú slovami „31. mája“ a za spojku „a“ sa vkladajú slová „spolu so svojím stanoviskom aj“.

5. V § 14 ods. 7 sa za slová „najneskôr do piatich“ vkladá slovo „pracovných“.

6. V § 15 ods. 2 písm. b) sa slová „podľa § 8 ods. 1 písm. f), h), i) a j)“ nahrádzajú slovami „podľa § 8 ods. 1 písm. f), i), j) a k)“.

7. V § 15 ods. 2 písm. c) sa slová „podľa § 8 ods. 1 písm. k)“ nahrádzajú slovami „podľa § 8 ods. 1 písm. l)“.

8. V § 15 ods. 2 písm. f) sa slová „podľa § 8 ods. 1 písm. g)“ nahrádzajú slovami „podľa § 8 ods. 1 písm. h)“ a za slovo „venovanou“ sa vkladajú slová „hospodáreniu Slovenskej televízie s finančnými prostriedkami poskytnutými na základe zmluvy so štátom,“.

9. V § 17 ods. 3 písmeno a) znie:

„a) do 60 dní odo dňa zvolenia do funkcie predkladá rade na schválenie návrh dlhodobej stratégie rozvoja programovej služby s dôrazom na verejný záujem a rozvoja Slovenskej televízie,“.

10. V § 17 ods. 3 sa za písmeno a) vkladajú nové písmená b) až d), ktoré znejú:

- „b) predkladá rade na zaujatie stanoviska návrh zmluvy so štátom a návrh dodatku k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok,
- c) predkladá Ministerstvu kultúry Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“) spolu so stanoviskom rady návrh zmluvy so štátom a návrh dodatku k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok,
- d) uzatvára zmluvu so štátom a dodatok k zmluve so štátom na príslušný kalendárny rok,“.

Doterajšie písmená b) až e) sa označujú ako písmená e) až h).

11. V § 17 ods. 3 písm. h) sa slová „ako aj návrhy podľa § 8 ods. 1 písm. e) a j)“ nahrádzajú slovami „ako aj návrhy podľa § 8 ods. 1 písm. e), j) a k)“.

12. V § 19 ods. 3 písm. c) sa slová „povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. b) alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. d), alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. e)“ na-

hrádzajú slovami „povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. e) alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. g), alebo povinnosť podľa § 17 ods. 3 písm. h)“.

13. V § 19 ods. 3 písm. d) sa slová „podľa § 17 ods. 3 písm. c)“ nahrádzajú slovami „podľa § 17 ods. 3 písm. f)“.

14. V § 20 odsek 3 znie:

„(3) Slovenská televízia hospodári s verejnými finančnými prostriedkami podľa tohto zákona a osobitného predpisu.<sup>33)</sup>“.

Poznámka pod čiarou k odkazu 33 znie:

„<sup>33)</sup> Zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.“.

15. V § 20 ods. 5 sa za slová „verejné finančné prostriedky“ vkladajú slová „podľa § 21 ods. 1 písm. a) a b)“.

16. V § 20 ods. 9 sa slová „v súlade s § 8 ods. 1 písm. j)“ nahrádzajú slovami „v súlade s § 8 ods. 1 písm. k)“.

17. V § 20 ods. 10 písmeno a) znie:

„a) prostriedky na účtoch Slovenskej televízie, ktoré pochádzajú z príjmov podľa § 21 ods. 1 písm. a) a b); na finančné prostriedky vedené na účtoch v Štátnej pokladnici sa vzťahuje osobitný predpis,<sup>37a)</sup>“.

18. V § 20 ods. 12 písm. c) sa na konci pripájajú tieto slová: „s osobitnou pozornosťou venovanou hospodáreniu Slovenskej televízie s finančnými prostriedkami poskytnutými na základe zmluvy so štátom“.

19. V § 20 ods. 12 sa za písmeno c) vkladá nové písmeno d), ktoré znie:

„d) vyhodnotenie plnenia záväzku vyplývajúceho zo zmluvy so štátom,“.

Doterajšie písmená d) a e) sa označujú ako písmená e) a f).

20. V § 21 ods. 1 písmeno b) znie:

„b) príspevok zo štátneho rozpočtu podľa zákona o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok poskytnutý na základe zmluvy so štátom a určený na uskutočnenie programov vo verejnom záujme alebo na uskutočnenie účelových investičných projektov,“.

21. V § 21 ods. 1 sa vypúšťa písmeno c).

Doterajšie písmená d) až j) sa označujú ako písmená c) až i).

22. V § 21 ods. 1 písm. f) sa slová „podľa písmen b) a c)“ nahrádzajú slovami „podľa písmena b)“.

23. V § 21 ods. 1 písm. g) sa slová „podľa písmena e)“ nahrádzajú slovami „podľa písmena d)“.

24. V § 21 ods. 1 písm. i) sa slová „podľa písmena e)“ nahrádzajú slovami „podľa písmena d)“.

25. Za § 21 sa vkladá § 21a, ktorý vrátane nadpisu znie:

#### „§ 21a

#### Zmluva so štátom

(1) Zmluva so štátom sa uzatvára medzi Slovenskou televíziou a Slovenskou republikou zastúpenou ministerstvom na päť rokov. Zmluva so štátom sa uzatvára v písomnej forme a obsahuje

- a) záväzok Slovenskej televízie uskutočniť v určenom rozsahu programy vo verejnom záujme a účelové investičné projekty a
- b) záväzok Slovenskej republiky poskytnúť v určenej výške príspevok zo štátneho rozpočtu podľa zákona o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok určený na uskutočnenie programov vo verejnom záujme alebo na uskutočnenie účelových investičných projektov.

(2) Presný a záväzný rozsah a povaha vzájomných záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy so štátom na príslušný rok sa upravujú v dodatku k zmluve so štátom. Dodatok k zmluve so štátom sa uzatvára v písomnej forme na jeden kalendárny rok.“.

#### Čl. III

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. septembra 2009 okrem bodov 20. až 24. čl. I a bodov 20. až 24. čl. II, ktoré nadobúdajú účinnosť 1. januára 2010, a bodov 18. a 19. čl. I a bodov 18. a 19. čl. II, ktoré nadobúdajú účinnosť 1. januára 2011.

**Ivan Gašparovič** v. r.

**Pavol Paška** v. r.

**Robert Fico** v. r.

## 313

## ZÁKON

z 30. júna 2009

## o vinohradníctve a vinárstve

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

## Základné ustanovenia

## § 1

## Predmet úpravy

(1) Tento zákon ustanovuje podmienky pestovania viniča na registrovaných plochách nachádzajúcich sa vo vinohradníckych oblastiach, ako aj podmienky výroby vinárskych produktov a ich uvádzania na trh v záujme zabezpečenia zdravotnej neškodnosti<sup>1)</sup> a kvality.

(2) Tento zákon ďalej ustanovuje

- a) povinnosti fyzických osôb a právnických osôb, ktoré vinič pestujú na vinohradníckej ploche, sú vlastníkami alebo užívateľmi vinohradníckych plôch, dorábajú hrozno, vrúbľe, podpníkové odrezky a viničové sadenice, vyrábajú hroznový mušt, burčiak a hroznové víno, nakladajú s ním alebo ho uvádzajú na trh,
- b) výkon štátnej správy a kontroly nad vinohradníctvom a vinárstvom a vedenie vinohradníckej a vinárskej evidencie.

(3) Ustanovenia osobitných predpisov týkajúce sa zdravotnej neškodnosti a vedenia evidencie vína<sup>2)</sup> uvádzaného na trh nie sú týmto zákonom dotknuté.

(4) Tento zákon sa nevzťahuje na hrozno určené na priamu spotrebu, hroznovú šťavu, zahustenú hroznovú šťavu a vínny ocot.

## § 2

## Vymedzenie pojmov

Na účely tohto zákona sa rozumie

- a) vinohradníctvom súhrn činností zameraných na pestovanie viniča, na pestovanie podpníkového viniča, výrobu podpníkových odrezkov, vrúbľov, viničových sadenic, výsadbu a ošetrovanie vinohradníckych plôch, ako aj na zber hrozna,
- b) viničom rastlina rodu *Vitis* určená na produkciu hrozna alebo na použitie ako množiteľský materiál pre tieto rastliny,
- c) viničovou sadenicou

1. neštepenná časť zakoreneného výhonku alebo bylinného výhonku určená na sadenie v neštepennom stave alebo na použitie ako podpníky určené na výrobu odrezkov,
  2. časť viničového výhonku, bylinného výhonku alebo výhonku spojená štepením, ktorého podzemná časť je zakorenená,
- d) podpníkovým viničom rastlina viniča, ktorej odrezky sa používajú najmä na vrúbľovanie viniča a tvoria jej dolnú časť,
  - e) odrodou skupina viniča v rámci najnižšieho známeho botanického triedenia, ktorú možno odlišiť od akejkoľvek inej skupiny viniča podľa prejavu najmenej jedného znaku a považovať za jednotnú s ohľadom na jej schopnosť nemeniť sa pri rozmnožovaní,
  - f) klonom viniča vegetatívnym spôsobom dopestované a geneticky identické potomstvo z jedného kra, ktorý je zapísaný v Listine registrovaných odrôd,<sup>3)</sup>
  - g) krom viniča rastlina viniča v pestovateľskom tvare určená na produkciu hrozna, vrúbľov alebo odrezkov viniča,
  - h) bobuľou dužinatý plod viniča, ktorý sa skladá z dvoch vrstiev, a to z dužiny a šupky, a je súčasťou strapca,
    - i) hroziakom bobuľa hrozna prirodzene prezretá a dehydrovaná na kre viniča,
    - j) cibébou bobuľa hrozna zhroziakovatená na kre viniča, zušľachtená účinkom vláknitej huby *Botrytis cinerea* Persoon,
  - k) vinicou druh pozemku<sup>4)</sup> s trvalým porastom viniča vrátane neproduktívnych plôch,
    - l) vinohradníckou plochou pozemok s vhodnými pôdno-klimatickými stanovištnými podmienkami, ktorú registruje Ústredný kontrolný a skúšobný ústav poľnohospodársky (ďalej len „kontrolný ústav“), ktorý sa člení na
      1. obhospodarovanú vinohradnícku plochu, ktorou je plocha vysadená viničom ako čistá alebo prídružená kultúra rodivá alebo ešte nerodivá, určená na výrobu hrozna a pravidelne podrobovaná pestovateľským operáciám zameraným na získanie výrobku určeného na predaj,
      2. opustenú vinohradnícku plochu, ktorou je plocha vysadená viničom, ktorá nie je pravidelne po-

<sup>1)</sup> Zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov. Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 852/2004 z 29. apríla 2004 o hygiene potravín v platnom znení (Mimoriadne vydanie Ú. v. EÚ, kap. 13/zv. 34; Ú. v. EÚ L 139, 30. 4. 2004).

<sup>2)</sup> Zákon č. 104/2004 Z. z. o spotrebnej dani z vína v znení neskorších predpisov.

<sup>3)</sup> Zákon č. 597/2006 Z. z. o pôsobení orgánov štátnej správy v oblasti registrácie odrôd pestovaných rastlín a uvádzaní množiteľského materiálu pestovaných rastlín na trh v znení zákona č. 467/2008 Z. z.

<sup>4)</sup> § 9 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam (katastrálny zákon) v znení neskorších predpisov.

- drobovaná pestovateľským operáciám zameraným na získanie výrobku určeného na predaj,
3. vyklčovanú vinohradnícku plochu, ktorou je plocha, z ktorej boli odstránené všetky kry viniča,
- m) vinohradom obhospodarovaná vinohradnícka plocha vysadená viničom,
- n) zemepisnou jednotkou slovenský vinohradnícky región, vinohradnícka oblasť, vinohradnícky rajón, vinohradnícka obec a vinohradnícky hon alebo ich časti, alebo ich skupiny,
- o) slovenským vinohradníckym regiónom časť územia Slovenskej republiky vysadená viničom,
- p) vinohradníckou oblasťou časť slovenského vinohradníckeho regiónu vyznačujúca sa relatívne homogénnymi prírodnými podmienkami ovplyvňujúcimi charakter a kvalitu vína,
- q) vinohradníckym rajónom časť vinohradníckej oblasti vyznačujúca sa vyšším stupňom homogénosti ovplyvňujúcim kvalitu a charakter vína,
- r) vinohradníckou obcou obec vo vinohradníckom rajóne, na ktorej katastrálnom území sa nachádzajú vinohradnícke plochy,
- s) vinohradníckym honom ucelená časť vinohradníckej plochy s vysokou mierou homogénosti prírodných podmienok ovplyvňujúcich charakter a kvalitu vína; spravidla je súčasťou jednej vinohradníckej obce,
- t) kvalifikovaným honom vinohradnícky hon zatriedený ako hon vhodný na pestovanie hrozna, ktoré je určené na výrobu tokajského vína,
- u) uzavretou vinohradníckou oblasťou územie so špecifickými pôdnymi a klimatickými podmienkami, s určenou orientáciou na svetovú stranu, s určenou a nemennou odrodovou skladbou, osobitým vinohradníckym a vinárskym režimom,
- v) výnosovou plochou vinohradov vysadená, obhospodarovaná a rodiaca vinohradnícka plocha okrem vinohradníckych plôch na pokusné účely,
- w) hektárovým výnosom množstvo hrozna, hroznového muštu alebo vína v kilogramoch alebo hektolitroch na hektár výnosovej vinohradníckej plochy,
- x) vinohradníkom fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorá pestuje vinič, vyrába alebo uvádza na trh hrozno, odrezky, vrúbky, viničové sadenice, vysádza a ošetruje vinohrady,
- y) vinárstvom súhrn činností zameraných na spracovanie hrozna na víno, jeho ošetrovanie, nakladanie s ním a na jeho uvádzanie na trh,
- z) vinárom fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorá vyrába a uvádza na trh vinárske produkty,
- aa) vinárskym produktom výrobky podľa osobitného predpisu<sup>5)</sup> vyrobené na báze hrozna,
- ab) stupňom normalizovaného muštomeru (°NM) 1 kg skvasiteľných cukrov v 100 l muštu,
- ac) cukornatosťou muštu obsah skvasiteľných cukrov vyjadrený v stupňoch normalizovaného muštomeru,
- ad) rmutom nekvasiace alebo kvasiace pomleté hrozno,
- ae) oxidatívnu metódou výroby vína spôsob, pri ktorom sa víno vyrába za prístupu vzduchu,
- af) reduktívnu metódou výroby vína spôsob, pri ktorom sa víno vyrába bez prístupu vzduchu,
- ag) chybným vínom víno, ktorého kvalita z dôvodu pôsobenia mikroorganizmov alebo použitia nedostatočných technologických postupov a hygieny vylučuje ľudskú spotrebu,
- ah) falšovaným vínom víno, ktoré sa nevyrobilo ustanoveným spôsobom a ktorého vzhľad, zloženie alebo kvalita boli upravené nedovoleným spôsobom, ale spotrebiteľovi sa ponúka ako plnohodnotné, pod obvyklým obchodným názvom alebo iným klamlivým spôsobom,
- ai) pomocnou látkou látka, ktorá sa nepoužíva ako potravinová prísada, ale používa sa len na technologické účely a nestáva sa súčasťou vína,
- aj) prídavnou látkou povolená prísada, ktorá sa úmyselne pridáva do vína na účely ovplyvnenia jeho kvality a dosiahnutia ustanovených vlastností, pričom sa stáva jeho súčasťou,
- ak) výrobou vína proces zahŕňajúci technologické postupy, výrobné operácie a ošetrovanie, ktorý sa začína spracovaním hrozna a končí sa uvedením vína na trh, alebo časť tohto procesu,
- al) výrobnou dávkou konkrétne, dokonale homogénne množstvo druhovo totožných vinárskych produktov, ktoré boli vyrobené za rovnakých podmienok; o množstve, pôvode a technologickom postupe tvorby sa vedie podrobný technologický záznam,
- am) uvádzaním vinárskych produktov na trh ich prepravovanie, skladovanie, ponúkanie, predaj a distribúcia,
- an) dovozcom fyzická osoba s trvalým pobytom alebo právnická osoba so sídlom v členskom štáte Európskej únie (ďalej len „členský štát“), ktorá prevezme zodpovednosť za uvedenie vinárskych produktov na trh, ktoré nie sú z členského štátu,
- ao) obchodníkom fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorá váži, meria, plní, balí, označuje, uchováva, uvádza na trh, ako aj vykonáva ďalšie činnosti, ktoré nemožno považovať za výrobu hrozna, vína alebo vinárskych produktov,
- ap) maloobchodníkom fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorá predáva vinárske produkty konečnému spotrebiteľovi.

### Výsadba vinohradníckych plôch

#### § 3

(1) Vysádzať vinič môže vinohradník, ktorému bolo udelené právo na výsadbu z rezervy výsadbových práv,<sup>6)</sup> právo na opätovnú výsadbu<sup>7)</sup> alebo právo na novú výsadbu.<sup>8)</sup>

(2) Rezerva výsadbových práv predstavuje súhrn vinohradníckych plôch, na ktoré nebolo vydané rozhod-

<sup>5)</sup> Príloha IV nariadenia Rady (ES) č. 479/2008 z 29. apríla 2008 o spoločnej organizácii trhu s vínom, ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (ES) č. 1493/1999, (ES) č. 1782/2003, (ES) č. 1290/2005, (ES) č. 3/2008 a zrušujú nariadenia (EHS) č. 2392/86 a (ES) č. 1493/1999 (Ú. v. EÚ L 148, 6. 6. 2008).

<sup>6)</sup> Čl. 93 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>7)</sup> Čl. 92 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>8)</sup> Čl. 91 nariadenia (ES) č. 479/2008.

nutie o udelení výsadbového práva. Rezervu výsadbových práv spravuje kontrolný ústav.

(3) Ministerstvo pôdohospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“) udeľuje právo na výsadbu z rezervy výsadbových práv rozhodnutím podľa osobitného predpisu<sup>9)</sup> na základe písomnej žiadosti vinohradníka. O žiadosti ministerstvo rozhodne do 90 dní odo dňa jej podania.

(4) Pri vydávaní rozhodnutia podľa odseku 3 ministerstvo zohľadňuje vlastnosti príslušného územia vrátane pôdnych podmienok a klimatických podmienok. Pri väčšom počte žiadostí, ako je rezerva podľa odseku 2, rozhoduje dátum a čas podania žiadosti.

(5) Z rezervy výsadbových práv nemožno udeliť výsadbové právo na vinohradnícke plochy, ktoré slúžia na vedecké výskumy a pokusy.

#### § 4

(1) Právo na opätovnú výsadbu udeľuje rozhodnutím kontrolný ústav na základe písomnej žiadosti vinohradníka, ak vinohradnícku plochu vyklčoval alebo sa zaviazal vyklčovať pôvodnú vinohradnícku plochu do troch nasledujúcich vinárskych rokov od roku začatia vykonávania výsadby. O žiadosti rozhodne kontrolný ústav do 90 dní odo dňa jej podania.

(2) Kontrolný ústav odníme rozhodnutím právo na opätovnú výsadbu, ak

- a) vinohradník nesplní záväzok podľa odseku 1,
- b) sa preukáže, že rozhodnutie o priznaní práva na výsadbu bolo vydané na základe nepravdivých alebo zavádzajúcich údajov.

(3) Kontrolný ústav začne konanie o odňatí práva na opätovnú výsadbu najneskôr do jedného roka odo dňa, keď sa o uvedených skutočnostiach dozvedel, najneskôr však do troch rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia o udelení práva.

(4) Právo na opätovnú výsadbu možno previesť na iného vinohradníka len so súhlasom kontrolného ústavu na základe písomnej žiadosti. O žiadosti rozhodne kontrolný ústav do 90 dní odo dňa jej podania. Žiadosť o prevod práva na opätovnú výsadbu podáva vinohradník, ktorý toto právo na opätovnú výsadbu prevádza.

(5) Právo na novú výsadbu udeľuje rozhodnutím kontrolný ústav len na vinohradnícku plochu, ktorá je určená na účel podľa osobitného predpisu<sup>9)</sup> na základe písomnej žiadosti vinohradníka.

#### § 5

(1) Na vysádzanie vinohradníckych plôch podľa § 3 a 4 možno použiť len sadenice registrovaných odrôd uznané kontrolným ústavom podľa osobitného predpisu.<sup>10)</sup>

(2) Evidenciu výsadbových práv podľa § 3 a 4 zhromažďuje a uchováva kontrolný ústav.

#### § 6

##### Nepovolená výsadba

(1) Vinohradník, ktorý vysadí vinohradnícku plochu v rozpore s týmto zákonom, je povinný túto vinohradnícku plochu vyklčovať v lehote určenej kontrolným ústavom. Ak tak vinohradník neurobí, kontrolný ústav nariadi a určí lehotu jej vyklčovania. Náklady na vyklčovanie znáša vinohradník.

(2) Vinárske produkty, ktoré boli vyrobené z vinohradníckej plochy vysadenej v rozpore s týmto zákonom, je zakázané uvádzať na trh.

#### § 7

##### Vinohradnícke oblasti a ich členenie

(1) Pestovanie viniča hroznorodého a výroba vína sa uskutočňuje na vinohradníckych plochách zaregistrovaných vo vinohradníckom registri.

(2) Slovenský vinohradnícky región sa člení na

- a) Malokarpatskú vinohradnícku oblasť,
- b) Južnoslovenskú vinohradnícku oblasť,
- c) Stredoslovenskú vinohradnícku oblasť,
- d) Nitriansku vinohradnícku oblasť,
- e) Východoslovenskú vinohradnícku oblasť,
- f) Tokajskú vinohradnícku oblasť.

#### § 8

##### Vinohradnícky register

(1) Vinohradnícky register je evidencia vinohradníkov, vinárov, obchodníkov a maloobchodníkov. Údaje z vinohradníckeho registra možno sprístupniť tomu, kto preukáže, že má na veci právny záujem.

(2) Vinohradnícky register vedie kontrolný ústav.

(3) Vinohradník je povinný registrovať sa vo vinohradníckom registri, ak užíva jednu vinohradnícku plochu alebo viac vinohradníckych plôch, ak ich celková výmera

- a) prevyšuje 1 000 m<sup>2</sup> alebo
- b) je menšia ako 1 000 m<sup>2</sup> a vinohradník uvádza hrozno na trh.

(4) Registrovať sa môže aj vinohradník, ktorý pestuje vinič na výmere menšej ako 1 000 m<sup>2</sup> a neuvádza hrozno na trh.

(5) Vinohradník je povinný kontrolnému ústavu predložiť žiadosť o pridelenie registračného čísla do 30 dní odo dňa, od ktorého nadobudol do vlastníctva, nájmu alebo výpožičky vinohradnícku plochu. Kontrolný ústav vydá do 30 dní odo dňa doručenia žiadosti osvedčenie o registrácii a pridelí vinohradníckej ploche registračné číslo. Vinohradník je povinný označiť vinohradnícku plochu prideleným registračným číslom.

(6) Vinár je povinný písomne nahlásiť kontrolnému ústavu začiatok a skončenie výroby vinárskych pro-

<sup>9)</sup> Čl. 94 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>10)</sup> § 7 a 14 nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 49/2007 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na uvádzanie množiteľského materiálu viniča na trh.

duktov a ich uvádzania na trh v deň začatia alebo skončenia tejto činnosti.

(7) Vinohradník, vinár, obchodník a maloobchodník sú povinní oznámiť zmenu svojich údajov vo vinohradníckom registri do 30 dní odo dňa jej vzniku.

(8) Kontrolný ústav vyčiarke z vinohradníckeho registra vinohradnícku plochu na žiadosť vinohradníka alebo na žiadosť vlastníka vinohradníckej plochy, ktorá bola vinohradnícka plocha zaregistrovaná podľa odseku 4 inou osobou ako jej vlastníkom a k tejto vinohradníckej ploche nie je uzatvorená nájomná zmluva. Výsadbové právo z tejto plochy sa stáva súčasťou rezervy výsadbových práv.

(9) Vinohradník, ktorý zberá hrozno na účely uvádzania na trh, je povinný každoročne zaslať kontrolnému ústavu hlásenie o úrode hrozna a jeho použití do 10. decembra podľa stavu k 30. novembru.

(10) Vinár, obchodník alebo maloobchodník, ktorého predaj vinárskych produktov preyšuje 200 hl v kalendárnom roku, je povinný každoročne oznamovať kontrolnému ústavu do

- a) 7. septembra stav zásob vína a muštov k 31. júlu,
- b) 10. decembra údaje o výrobe vína a muštov od 1. augusta do 30. novembra,
- c) 10. decembra stav zásob vína a muštov k 30. novembru,
- d) konca príslušného vinárskeho roka množstvo použitých cibéb, ak ide o tokajské vína.

## Vinárstvo

### § 9

#### Povinnosti vinárov, obchodníkov a maloobchodníkov

- (1) Vinár pri svojej činnosti je povinný
- a) dodržiavať požiadavky na výrobu, kvalitu a zdravotnú neškodnosť podľa osobitného predpisu,<sup>11)</sup> kontrolovať dodržiavanie týchto požiadaviek a viesť o tom evidenciu,
  - b) odstrániť vedľajšie produkty vznikajúce pri spracúvaní alebo výrobe vinárskych produktov a viesť o tom evidenciu za podmienok podľa osobitného predpisu,<sup>12)</sup>
  - c) dodržiavať podmienky obohacovania, zvyšovania alebo znižovania obsahu kyselín iným spôsobom ako biologickým odbúraním,<sup>13)</sup>
  - d) viesť vinársku evidenciu v súlade s osobitným predpisom,<sup>14)</sup>
  - e) dodržiavať hygienické požiadavky podľa osobitného predpisu,<sup>15)</sup>
  - f) oznamovať písomne kontrolnému ústavu obohacovanie

a zvyšovanie alebo znižovanie obsahu kyselín iným spôsobom ako biologickým odbúraním.

(2) Evidenciu, ktorú vedie vinár podľa odseku 1 písm. d), je povinný primerane viesť aj pri výrobe alkoholických nápojov vyrobených z vedľajších produktov zo spracovania a výroby vinárskych produktov.

(3) Obchodník alebo maloobchodník je povinný dodržiavať požiadavky na kvalitu, označovanie a zdravotnú neškodnosť vinárskych produktov podľa osobitného predpisu.<sup>16)</sup>

### § 10

#### Členenie vinárskych produktov

Vinárske produkty sa členia na

- a) hroznový mušt,
- b) burčiak,
- c) víno bez zemepisného označenia,
- d) víno s chráneným zemepisným označením,
- e) víno s chráneným označením pôvodu,
- f) odalkoholizované víno a nízkoalkoholické víno,
- g) víno na priemyselné spracovanie,
- h) vinárske produkty podľa osobitného predpisu.<sup>5)</sup>

### § 11

#### Hroznový mušt

Hroznový mušt možno ponúkať spotrebiteľovi v období od 1. augusta do 31. decembra kalendárneho roka zberu hrozna, z ktorého je vyrobený.

### § 12

#### Burčiak

(1) Ako „burčiak“ možno označiť len kvasiaci hroznový mušt<sup>17)</sup> vyrobený výlučne z hrozna dopestovaného a spracovaného na území Slovenskej republiky.

(2) Burčiak možno ponúkať spotrebiteľovi v období od 15. augusta do 31. decembra kalendárneho roka zberu hrozna, z ktorého je vyrobený.

(3) Počas kvasenia burčiaka možno kvasenie zastaviť a opätovne ho uviesť do kvasenia a následne ponúkať spotrebiteľovi.

(4) Označenie „burčiak“ a údaj o výrobcovi je ten, kto predáva, povinný uviesť viditeľne na výveske v mieste predaja burčiaka.

### § 13

#### Víno bez zemepisného označenia

(1) Pri výrobe vína bez zemepisného označenia sa musia dodržiavať požiadavky podľa osobitného predpisu.<sup>18)</sup>

<sup>11)</sup> Hlava III kapitola I a II a prílohy IV až VI nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>12)</sup> Príloha VI nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>13)</sup> Príloha V nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>14)</sup> Čl. 112 ods. 2 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>15)</sup> Nariadenie (ES) č. 852/2004 v platnom znení.

<sup>16)</sup> Hlava III a prílohy IV až VI nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>17)</sup> Príloha IV bod 11 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>18)</sup> Prílohy IV až VI nariadenia (ES) č. 479/2008.



(2) Víno bez zemepisného označenia, ak krajina pôvodu je Slovenská republika, možno uvádzať na trh, ak hrozno, z ktorého bolo víno vyrobené, dosiahlo cukornatosť najmenej 13 °NM.

(3) Víno bez zemepisného označenia sa označuje výrazom „víno“ a možno ho označovať údajmi o pôvode podľa osobitného predpisu.<sup>19)</sup>

#### § 14

##### Víno s chráneným zemepisným označením

(1) Víno možno označiť ako víno s chráneným zemepisným označením, iba ak

- sa vyrába výlučne z hrozna dopestovaného na vinohradníckych plochách podľa § 7 na území Slovenskej republiky,
  - hrozno na výrobu vína patrí k odrodám, ktoré sú registrované v Listine registrovaných odrôd,
  - zber hrozna, výroba vína, ako aj jeho fľašovanie sa uskutočnili v Slovenskom vinohradníckom regióne,
  - hrozno, z ktorého je víno vyrobené, malo cukornatosť najmenej 13 °NM,
  - najvyšší hektárový výnos neprekročil 20 000 kg/ha,
  - spĺňa požiadavky podľa osobitného predpisu,<sup>20)</sup>
  - mu je priznaná ochrana zemepisného označenia podľa osobitného predpisu,<sup>21)</sup>
- h) je preň vypracovaná špecifikácia vinárskeho produktu (ďalej len „špecifikácia“) a spĺňa podmienky tejto špecifikácie.

(2) V označení vína s chráneným zemepisným označením sa uvádza názov regiónu. Názov regiónu možno uvádzať aj ako prídavné meno pred výrazom víno. V označení vína s chráneným zemepisným označením sa nesmie uvádzať názov menšej zemepisnej jednotky ako región.

(3) V označení vína s chráneným zemepisným označením možno uvádzať tradičný výraz „regionálne víno“.

#### § 15

##### Víno s chráneným označením pôvodu

(1) Víno možno označiť ako víno s chráneným označením pôvodu, iba ak

- sa vyrába výlučne z hrozna dopestovaného na vinohradníckych plochách podľa § 7 na území Slovenskej republiky,
- hrozno na výrobu vína patrí k odrodám, ktoré sú registrované v Listine registrovaných odrôd,
- zber hrozna, výroba vína, ako aj jeho fľašovanie sa uskutočnili v tej istej alebo bezprostredne susediacej zemepisnej jednotke na území Slovenskej republiky,
- hrozno, z ktorého bolo víno vyrobené, dosiahlo cukornatosť najmenej 16 °NM,
- najvyšší hektárový výnos neprekročil 18 000 kg/ha,
- spĺňa požiadavky podľa osobitného predpisu,<sup>20)</sup>
- mu je priznaná ochrana označenia pôvodu podľa osobitného predpisu,<sup>21)</sup>

h) je preň vypracovaná špecifikácia a spĺňa podmienky tejto špecifikácie.

(2) V označení vína s chráneným označením pôvodu sa uvádza názov chráneného označenia pôvodu a možno uvádzať názov väčšej alebo menšej zemepisnej jednotky, z ktorej víno s chráneným označením pôvodu pochádza. Názov tejto jednotky možno uviesť aj ako prídavné meno pred výrazom víno.

(3) V označení vína s chráneným označením pôvodu možno uvádzať

- tradičný výraz „akostné víno“, „akostné víno s prívlastkom“, „sekt vinohradníckej oblasti“, „sekt V. O.“ alebo „pestovateľský sekt“,
- výraz „Districtus Slovakia Controllatus“ alebo skratka „D. S. C.“, alebo jeho symbol, ak víno bolo certifikované podľa § 26.

#### § 16

##### Víno na priemyselné spracovanie

(1) Víno na priemyselné spracovanie sa vyrába z hrozna, ktorého najmenší prirodzený obsah alkoholu nedosahuje hodnoty podľa osobitného predpisu.<sup>5)</sup>

(2) Na priemyselné spracovanie možno použiť aj

- víno, ktorého najvyššie prípustné limity obsahu cudzorodých látok sú prekročené, ak získaný produkt nebude zdraviu škodlivý,
- alkoholický nápoj vyrobený alkoholovým kvasením výluhov z vylisovaného hrozna,
- alkoholický nápoj vyrobený alkoholovým kvasením zriedených vínnych kalov,
- zmesi vína s alkoholickými nápojmi vyrobenými z ovocia, sladu, rastlín alebo ich výluhov.

#### § 17

##### Tradičný výraz

(1) Tradičný výraz možno uvádzať na etiketách len pre vína s chráneným označením pôvodu alebo vína s chráneným zemepisným označením.

(2) Tradičné výrazy sú

- regionálne víno,
- akostné víno,
- akostné víno s prívlastkom
  - kabinetné,
  - neskorý zber,
  - výber z hrozna,
  - bobuľový výber,
  - hroziakový výber,
  - cibébový výber, botrytický výber,
  - ľadové víno,
  - slamové víno,
- pestovateľský sekt,
- sekt vinohradníckej oblasti,
- sekt V. O.,
- château alebo chateau.

<sup>19)</sup> Kapitola IV nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>20)</sup> Prílohy IV a V nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>21)</sup> Čl. 41 nariadenia (ES) č. 479/2008.

## § 18

Podmienky použitia tradičného výrazu  
regionálne víno

Tradičný výraz regionálne víno možno použiť iba na označenie vína s chráneným zemepisným označením, ak

- a) hrozno, z ktorého bolo vyrobené, dosiahlo cukornatosť najmenej 15 °NM,
- b) najvyšší hektárový výnos neprekročil 18 000 kg/ha,
- c) skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 8,5 % objemu,
- d) spĺňa kvalitatívne požiadavky.

## § 19

Podmienky použitia tradičného výrazu  
akostné víno

Tradičný výraz akostné víno možno použiť len na označenie vína s chráneným označením pôvodu, ak

- a) hrozno, z ktorého bolo víno vyrobené, dosiahlo cukornatosť najmenej 16 °NM,
- b) najvyšší hektárový výnos neprekročil 18 000 kg/ha,
- c) skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 9,5 % objemu,
- d) obohacovanie sa uskutočnilo podľa osobitného predpisu,<sup>13)</sup> pre červené víno najviac do 24 °NM a pre biele víno najviac do 22 °NM,
- e) spĺňa kvalitatívne požiadavky.

## § 20

Podmienky použitia tradičného výrazu  
akostné víno s prívlastkom

(1) Tradičný výraz akostné víno s prívlastkom možno použiť len na označenie vína s chráneným označením pôvodu, ak

- a) hrozno použité na výrobu vína bolo osvedčené kontrolným ústavom,
- b) víno nebolo obohacované,
- c) víno nie je chemicky konzervované s výnimkou použitia oxidu siričitého,
- d) najvyšší hektárový výnos neprekročil 13 000 kg/ha,
- e) spĺňa kvalitatívne požiadavky.

(2) Tradičný výraz akostné víno s prívlastkom sa dopĺňa výrazom

- a) kabinetné, ak je víno vyrobené z hrozna v plnej zrelosti, s cukornatosťou najmenej 19 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 9,5 % objemu,
- b) neskorý zber, ak je víno vyrobené z hrozna v plnej zrelosti, s cukornatosťou najmenej 21 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 9,5 % objemu,
- c) výber z hrozna, ak je víno vyrobené z hrozna v plnej zrelosti, s cukornatosťou najmenej 23 °NM, ktoré sa získa zo starostlivo vybraných strapcov a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 9,5 % objemu,
- d) bobulový výber, ak je víno vyrobené z ručne vybraných prezretých strapcov hrozna, z ktorých boli ručne odstránené nezrelé a poškodené bobule, s cukor-

natosťou najmenej 26 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 8 % objemu,

- e) hroziakový výber, ak je víno vyrobené len z ručne vybraných prezretých bobúl hrozna, s cukornatosťou najmenej 28 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 8 % objemu,
- f) cibébový výber, botrytický výber, ak je víno vyrobené len z ručne vybraných prezretých bobúl hrozna zúšľachtených účinkom vláknitej huby *Botrytis cinerea* Persoon, s cukornatosťou najmenej 28 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 8 % objemu,
- g) ľadové víno, ak je víno vyrobené z hrozna, ktoré bolo zberané pri teplote  $-7\text{ °C}$  a nižšej, a hrozno zostalo počas zberu a spracovania zmrznuté a získaný mušt mal cukornatosť najmenej 27 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 6 % objemu,
- h) slamové víno, ak je víno vyrobené z dobre vyzretého hrozna, ktoré bolo pred spracovaním skladované na slame alebo rohožiach z rákosia, prípadne sa nechalo visieť na šnúrach najmenej tri mesiace a získaný mušt mal cukornatosť najmenej 27 °NM a skutočný obsah alkoholu vo víne je najmenej 6 % objemu.

## § 21

Podmienky použitia tradičných výrazov  
sekt vinohradníckej oblasti, sekt V. O.  
a pestovateľský sekt

(1) Tradičné výrazy sekt vinohradníckej oblasti a sekt V. O. možno použiť len na označenie akostného šumivého vína s chráneným označením pôvodu, ak

- a) hrozno, mušt alebo víno a všetky zložky použité na jeho výrobu pochádzajú z tej istej alebo bezprostredne susediacej zemepisnej jednotky podľa § 7 na území Slovenskej republiky,
- b) spĺňa kvalitatívne požiadavky.

(2) Tradičný výraz pestovateľský sekt možno použiť len na označenie akostného šumivého vína s chráneným označením pôvodu, ak

- a) hrozno, mušt alebo víno a všetky zložky použité na jeho výrobu pochádzajú z vinohradu výrobcu,
- b) spĺňa kvalitatívne požiadavky.

## § 22

Podmienky použitia tradičného výrazu  
château alebo chateau

Tradičný výraz château alebo chateau možno použiť len na označenie vína s chráneným označením pôvodu, ak

- a) zber hrozna, jeho spracovanie a výroba vína sa uskutočnili v zemepisnej jednotke v Slovenskom vinohradníckom regióne, v ktorej sa nachádza stavba označená ako château alebo chateau,
- b) spĺňa kvalitatívne požiadavky.

## § 23

Chránené označenie pôvodu vín  
a chránené zemepisné označenie vín

(1) Žiadateľ<sup>22)</sup> môže po odsúhlasení špecifikácie ministerstvom prostredníctvom Úradu priemyselného vlastníctva Slovenskej republiky požiadať o ochranu<sup>23)</sup> označenia pôvodu vína alebo zemepisného označenia vína.

(2) Na účely posudzovania špecifikácií ustanovuje ministerstvo komisiu na posudzovanie žiadostí podľa odseku 1. Členov komisie na posudzovanie žiadostí podľa odseku 1 vymenúva a odvoláva minister pôdohospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „minister“) z odborne spôsobilých osôb. Organizáciu a rokovanie komisie upraví štatút, ktorý schvaľuje minister.

(3) Odborne spôsobilá osoba podľa odseku 2 je fyzická osoba s vysokoškolským vzdelaním, ktorá má prax v oblasti vinohradníctva a vinárstva najmenej päť rokov.

## § 24

## Uznávanie organizácie výrobcov

(1) Žiadosť o uznanie organizácie výrobcov<sup>24)</sup> sa predkladá ministerstvu. Prílohou žiadosti je

- vyhlásenie o splnení požiadaviek podľa osobitného predpisu,<sup>25)</sup>
- originál alebo úradne osvedčená kópia stanov organizácie výrobcov,
- originál alebo úradne osvedčená kópia registrácie podľa osobitného predpisu,<sup>26)</sup>
- doklad o počte členov organizácie výrobcov; minimálny počet členov organizácie výrobcov je päť,
- doklad o obchodnej produkcii v oblasti, kde organizácia výrobcov pôsobí; obchodná produkcia musí byť najmenej 70 % celkovej produkcie oblasti.

(2) Ministerstvo žiadosť posúdi a vydá rozhodnutie o uznaní organizácie výrobcov alebo rozhodnutie o neuznaní organizácie výrobcov v lehote podľa osobitného predpisu.<sup>27)</sup>

(3) Organizácie výrobcov uznané podľa odseku 2 oznamujú ministerstvu všetky zmeny a doplnenia dokladov, ktoré boli na účely uznania predložené ministerstvu, najneskôr do 30 dní odo dňa ich vzniku.

(4) Ministerstvo rozhodnutím zruší rozhodnutie o uznaní organizácie výrobcov, ak prestane spĺňať podmienky podľa odseku 1.

## Uvádzanie vinárskych produktov na trh

## § 25

## Podmienky uvádzania na trh

(1) Ak sa víno vyrobí v tom istom kalendárnom roku, v ktorom sa uskutočnil zber hrozna na jeho výrobu, je zakázané také víno uvádzať na trh vo fľašiach pred prvým novembrovým pondelkom daného kalendárneho roka.

- sú v nich prekročené najvyššie prípustné limity obsahu cudzorodých látok,
- sú zdraviu škodlivé, falšované alebo chybné,
- neboli dodržané kvalitatívne požiadavky na ich výrobu,
- oddočnute stratili alebo sa zmenili vlastnosti, na základe ktorých bol vydaný certifikát,
- nebol vystavený sprievodný doklad podľa osobitného predpisu.<sup>28)</sup>

(3) Menovité množstvo vína ustanovené pre označené spotrebiteľské balenie podľa osobitného predpisu<sup>29)</sup> platí aj pre vinárske produkty plnené do spotrebiteľského balenia neoznačeného značkou „e“.

## § 26

## Certifikácia

(1) Vinárske produkty, ktoré podliehajú certifikácii, možno uvádzať na trh, iba ak získali certifikát.

(2) Certifikácii podlieha víno s chráneným označením pôvodu vrátane tokajského vína a víno s chráneným zemepisným označením.

(3) Certifikácia zahŕňa overovanie dodržiavania špecifikácie podľa osobitného predpisu<sup>30)</sup> alebo

- kontrolu údajov vo vinohradníckom registri,
- chemickú analýzu vína a
- senzorické hodnotenie vína.

(4) Certifikáciu vín podľa odseku 2 pred ich uvedením na trh vykonáva kontrolný ústav alebo organizácie autorizované ministerstvom (ďalej len „kontrolný orgán“).

(5) Organizácie autorizované ministerstvom preukazujú spôsobilosť osvedčením o akreditácii.<sup>31)</sup> O výsledku overovania dodržiavania špecifikácie písomne informujú ministerstvo.

(6) Chemická analýza vína podľa odseku 3 písm. b) sa musí vykonať v akreditovanom laboratóriu.<sup>31)</sup>

<sup>22)</sup> Čl. 37 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>23)</sup> Zákon č. 469/2003 Z. z. o označeniach pôvodu výrobkov a zemepisných označeniach výrobkov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

<sup>24)</sup> Čl. 64 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>25)</sup> Čl. 64 ods. 1 písm. a) až d) nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>26)</sup> Zákon č. 83/1990 Zb. o združovaní občanov v znení neskorších predpisov.

<sup>27)</sup> Čl. 66 ods. 2 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>28)</sup> Čl. 112 ods. 1 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>29)</sup> § 21 zákona č. 142/2000 Z. z. o metrologii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

<sup>30)</sup> Čl. 48 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>31)</sup> Zákon č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

(7) Na účely senzorickeho hodnotenia vína podľa odseku 3 písm. c) ustanovuje ministerstvo komisiu na hodnotenie vína. Členov komisie na hodnotenie vína vymenúva a odvoláva minister z odborne spôsobilých osôb. Organizáciu a rokovanie komisie na hodnotenie vína upraví štatút, ktorý schvaľuje minister.

(8) Odborne spôsobilá osoba podľa odseku 7 je fyzická osoba, ktorá má

- a) osvedčenie hodnotiteľa na zmyslové hodnotenie vína,
- b) najmenej sedemročnú odbornú prax v zmyslovom hodnotení vína,
- c) písomný súhlas zamestnávateľa na výkon zmyslového hodnotenia vína.

(9) Vinár alebo obchodník je povinný pred uvedením vinárskych produktov podľa odseku 2 na trh predložiť kontrolnému orgánu vzorky vo fľašiach so žiadosťou o certifikáciu. Odo dňa podania žiadosti o certifikáciu a predloženia jeho vzoriek vinár alebo obchodník nesmie s vínom manipulovať okrem ošetrovania vína.

(10) Po predložení žiadosti kontrolný orgán vinárske produkty podľa odseku 2 preskúša. Do 30 dní od prijatia žiadosti kontrolný orgán vydá certifikát alebo oznámi vinárovi alebo obchodníkovi dôvod neudelenia certifikátu.

- (11) Kontrolný orgán odníme certifikát, ak sa
- a) preukáže, že víno nespĺňa požiadavky certifikácie, alebo
  - b) dodatočne preukáže, že údaje poskytnuté na účel certifikácie sú nepravdivé alebo zavádzajúce.

## § 27

### Štátne kontrolné číslo

(1) Víno s chráneným označením pôvodu, ktoré je označené tradičným výrazom podľa § 20 alebo § 35 a ktoré je balené do fliaš, možno uvádzať na trh, iba ak je označené prideleným štátnym kontrolným číslom.

(2) Štátne kontrolné číslo prideliť kontrolný ústav na základe výsledkov certifikácie. Kontrolný ústav pridelí štátne kontrolné čísla len na množstvo vína uvedené v žiadosti o certifikáciu.

(3) Na požiadanie zamestnanca Štátnej veterinárnej a potravinovej správy Slovenskej republiky (ďalej len „štátna veterinárna a potravinová správa“) ten, komu bolo pridelené štátne kontrolné číslo, preukáže, že štátne kontrolné číslo používa oprávnené.

(4) Kontrolný ústav odníme štátne kontrolné číslo, ak

- a) sa dodatočne preukáže, že víno nespĺňa požiadavky na pridelenie štátneho kontrolného čísla, alebo
- b) ten, komu bolo pridelené štátne kontrolné číslo, mári kontrolu alebo zabraňuje kontrole používania štátneho kontrolného čísla.

(5) Ten, komu bolo štátne kontrolné číslo odňaté, je povinný odstrániť už nalepené štátne kontrolné čísla

z fliaš s vínom a nepoužité štátne kontrolné čísla vrátiť kontrolnému ústavu.

## § 28

### Označovanie vinárskych produktov

(1) Vinárske produkty v spotrebiteľskom balení musia byť na nádobe označené čitateľne, nezmazateľne a v štátnom jazyku.

(2) Na označení etiketou sa uvádzajú údaje ustanovené osobitným predpisom<sup>32)</sup> a týmto zákonom.

(3) V označení je zakázané používať nepravdivé alebo zavádzajúce údaje a informácie, ktoré môžu

- a) mylne vzbudiť dojem mimoriadnej kvality vinárskeho produktu,
- b) vyvolať nesprávne predstavy o zemepisnom pôvode vinárskeho produktu,
- c) vyvolať nesprávne predstavy o spracovaní, vlastnostiach, odrode viniča a ročníku zberu.

(4) Namiesto výrazu fľašovateľ možno pre víno s chráneným označením pôvodu a víno s chráneným zemepisným označením používať pojmy

- a) „plnené vinohradníkom“, ak zber hrozna, výroba vína aj jeho plnenie prebiehajú vo vinohrade alebo do vzdialenosti 20 km od neho,
- b) „vyrába a plní“, ak výroba vína aj jeho plnenie prebieha u vinára, ktorý toto víno uvádza na trh vo fľašiach, alebo
- c) ktorých zoznam a podmienky používania ustanoví ministerstvo všeobecne záväzným právnym predpisom.

(5) Vinárske produkty uvádzané na trh v inom ako spotrebiteľskom balení musia byť označené na viditeľnom mieste a čitateľne na výveske v mieste predaja najmenej údajmi podľa osobitného predpisu.<sup>33)</sup>

(6) Označovať víno slovom „archívne víno“ možno víno s chráneným označením pôvodu, ak je víno uvádzané do obehu najmenej tri roky po roku, v ktorom bolo zozbierané hrozno, z ktorého je víno vyrobené.

(7) Označovať víno slovami „mladé víno“ možno víno s chráneným označením pôvodu, ak je víno naplnené do spotrebiteľského balenia najneskôr do konca kalendárneho roku, v ktorom sa vykonal zber hrozna použitého na výrobu tohto vína. Také víno možno začať uvádzať na trh najskôr v prvý novembrový pondelok roku zberu hrozna.

(8) Označovať víno slovami „panenská úroda“ možno, ak víno pochádza z prvej úrody vinohradu. Za prvú úrodu sa považuje zber hrozna uskutočnený v treťom, najneskôr však v štvrtom roku po výsadbe.

(9) Údajom podľa farby sa vína označujú slovami biele, ružové, červené.

## § 29

### Skladovanie a preprava vinárskych produktov

(1) Vinárske produkty sa musia skladovať a prepra-

<sup>32)</sup> Čl. 59 a 60 nariadenia (ES) č. 479/2008.

<sup>33)</sup> Čl. 59 nariadenia (ES) č. 479/2008.

vovať tak, aby bolo zabezpečené zachovanie ich kvality a zdravotnej neškodnosti.

(2) Vinárske produkty pri skladovaní v nádobách a fľašiach musia byť riadne označené tak, aby nemohlo dôjsť k ich nežiaducej zámene a aby bolo možné jednoznačne preukázať ich pôvod.

(3) Vinárske produkty sa musia skladovať tak, aby k nim bol umožnený prístup orgánov kontroly a bolo umožnené bezpečné nakladanie s nimi.

(4) Vinárske produkty možno prepravovať len so sprievodným dokladom podľa osobitného predpisu,<sup>28)</sup> na ktorom je uvedené evidenčné číslo pridelené colným úradom.

(5) Evidenciu pridelených evidenčných čísel vedie Colné riaditeľstvo Slovenskej republiky (ďalej len „colné riaditeľstvo“) a poskytuje ich ministerstvu na jeho písomnú žiadosť.

(6) Fyzické osoby alebo právnické osoby, ktoré uskutočňujú prepravu vinárskych produktov z členského štátu alebo do členského štátu, sú povinné viesť o tom vstupnú evidenciu a výstupnú evidenciu a oznámiť colnému úradu a štátnej veterinárnej a potravinovej správe každú uskutočnenú prepravu fotokópiou sprievodného dokladu<sup>28)</sup> do siedmich dní odo dňa uskutočnenia prepravy.

(7) Vinár, obchodník a maloobchodník na účely uvádzania vinárskych produktov na trh sú povinní orgánom kontroly a colnému riaditeľstvu na požiadanie umožniť nahliadnutie do evidencie a zhotovenie fotokópií z evidencie podľa odseku 6 a porovnanie so skutočným stavom.

(8) Dovožca zašle štátnej veterinárnej a potravinovej správe fotokópiu dokumentu<sup>34)</sup> najneskôr do siedmich dní od uskutočnenia dovozu.

## Tokajská vinohradnícka oblasť

### § 30

#### Základné ustanovenia

(1) Tokajská vinohradnícka oblasť je uzavretá vinohradnícka oblasť, ktorá je ohraničená hranicami katastrálnych území tokajských obcí Bara, Čerhov, Černochovo, Malá Trňa, Slovenské Nové Mesto, Veľká Trňa a Viničky.

(2) Hrozno na výrobu tokajských vín možno pestovať len na kvalifikovaných honoch.

### § 31

#### Tokajské združenie

(1) Tokajské združenie je združenie vinohradníkov a vinárov v Tokajskej vinohradníckej oblasti. Tokajské združenie nie je združenie podľa osobitného predpisu.<sup>26)</sup>

(2) Tokajské združenie je právnickou osobou.<sup>35)</sup>

(3) Na základe registrácie ministerstvom Tokajské združenie

- a) vyhlasuje začiatok zberu hrozna po posúdení zrelosti,
- b) navrhuje kontrolnému ústavu zatriedenie vinohradníckych honov,
- c) rozhoduje o udelení povolenia na dovoz tokajského vína do Tokajskej vinohradníckej oblasti,
- d) eviduje vývoz hrozna, muštu a vína z Tokajskej vinohradníckej oblasti.

(4) Činnosť Tokajského združenia upravujú stanovy združenia, ktoré schvaľuje minister.

(5) Stanovy Tokajského združenia musia obsahovať

- a) názov združenia,
- b) sídlo,
- c) cieľ a jeho činnosti,
- d) práva a povinnosti členov,
- e) orgány združenia s určením, akým spôsobom konajú v mene združenia,
- f) zásady hospodárenia.

(6) Ak ministerstvo rozhodne o zrušení registrácie Tokajského združenia, činnosti podľa odseku 3 vykonáva kontrolný ústav.

### § 32

#### Tokajské vinohradnícke plochy

V Tokajskej vinohradníckej oblasti je užívateľ vinohradníckej plochy povinný užívať alebo zabezpečiť užívanie vinohradníckej plochy len ako vinice.

### § 33

#### Vinohradníctvo v Tokajskej vinohradníckej oblasti

(1) Pri zakladaní vinohradov a nahrádzaní vyhynutých krov v Tokajskej vinohradníckej oblasti na kvalifikovaných honoch možno vysadiť len viničové sadenice tokajských odrôd registrovaných v Listine registrovaných odrôd.

(2) Vinohradníci v Tokajskej vinohradníckej oblasti oznamujú hrozno vypestované na kvalifikovaných honoch pred jeho zberom na účely osvedčenia jeho pôvodu, množstva, cukornatosti a zdravotného stavu kontrolnému orgánu.

(3) Hrozno na výrobu tokajského vína musí byť zdravé, nepoškodené, výlučne z odrôd ustanovených týmto zákonom a vypestovaných len na kvalifikovaných honoch.

(4) Na základe posúdenia kontrolný orgán vydá vinohradníkovi v Tokajskej vinohradníckej oblasti osvedčenie o hrozne, ktoré obsahuje

- a) názov vinohradníckej obce, kvalifikovaného honu a registračné číslo vinohradu, v ktorom sa hrozno vypestovalo,

<sup>34)</sup> Príloha IX nariadenia Komisie (ES) č. 555/2008 z 27. júna 2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 479/2008 o spoločnej organizácii trhu s vínom, pokiaľ ide o podporné programy, obchod s tretími krajinami, výrobný potenciál a kontroly vo vinárskom sektore (Ú. v. EÚ L 170, 30. 6. 2008).

<sup>35)</sup> § 20 Občianskeho zákonníka.

- b) odrodu viniča,
- c) množstvo, cukornatosť a vyhlásenie o zdravotnej neškodnosti hrozna,
- d) hmotnostný podiel cibéb.

### § 34

#### Víno z Tokajskej vinohradníckej oblasti

(1) V Tokajskej vinohradníckej oblasti možno vyrábať

- a) víno bez zemepisného označenia,
- b) víno s chráneným zemepisným označením,
- c) víno s chráneným označením pôvodu.

(2) Víno podľa odseku 1 písm. c) možno označiť ako tokajské, iba ak

- a) sa vyrába výlučne z hrozna odrôd podľa § 33 ods. 1,
- b) najvyšší hektárový výnos neprekročil 9 500 kg/ha alebo 14 000 kg/ha, ak ide o víno podľa § 35 ods. 8 až 10,
- c) hrozno na jeho výrobu bolo osvedčené kontrolným orgánom,
- d) bola mu priznaná ochrana podľa osobitného predpisu,<sup>21)</sup>
- e) je preň vypracovaná špecifikácia a podmienky tejto špecifikácie spĺňa.

(3) Na označovanie tokajského vína sa primerane použije § 15 ods. 2 a 3.

(4) Tokajské víno vyrobené na území Slovenskej republiky možno uvádzať na trh len v na to určených fľašiach. Povinnosť plnenia vína do fliaš sa nevzťahuje na tokajské víno ponúkané na konzumáciu priamo v pivnici výrobcu.

### § 35

#### Podmienky použitia tradičných výrazov tokajských vín

(1) Tradičným výrazom samorodné víno možno tokajské víno označiť, ak sa vyrába alkoholovým kvasením z hrozna tokajských odrôd, dopestovaného na kvalifikovaných honoch, ak nie sú priaznivé podmienky na hromadnú tvorbu cibéb. Samorodné víno sa člení na

- a) samorodné suché, ktoré sa vyrába v ročníkoch nepriaznivých na tvorbu cibéb alebo z hrozna dopestovaného na kvalifikovaných honoch, z ktorého strapcov boli vopred povyberané cibéby na výrobu tokajských výberových vín; hrozno musí mať cukornatosť najmenej 21 °NM a vyrobené víno musí mať obsah zvyškového prírodného cukru do 10 g/l,
- b) samorodné sladké, ktoré sa vyrába z hrozna dopestovaného na kvalifikovaných honoch s čiastočným podielom cibéb, ktoré sa z hrozna nevyberajú a spracúvajú sa spolu s ostatným hroznom, ktoré musí mať cukornatosť najmenej 24 °NM; víno má obsah prírodného cukru nad 10 g/l.

(2) Samorodné suché víno a samorodné sladké víno možno uvádzať na trh najskôr po dvoch rokoch vyzrievania, z toho aspoň jeden rok v drevenom sude.

(3) Tradičným výrazom výber možno tokajské víno označiť, ak sa vyrába alkoholovým kvasením po zaliatí cibéb dopestovaných na kvalifikovaných honoch muš-

tom s cukornatosťou najmenej 21 °NM alebo vínom rovnakej kvality a rovnakého ročníka pochádzajúceho z kvalifikovaných honov. Podľa množstva pridaných cibéb sa tokajský výber člení na 3-putňový až 6-putňový. Výber možno uvádzať na trh najskôr po troch rokoch vyzrievania, z toho aspoň dva roky v drevenom sude.

(4) Tradičným výrazom mášlaš možno tokajské víno označiť, ak je víno vyrobené alkoholovým kvasením muštu alebo vína totožného ročníka, pochádzajúceho z kvalifikovaných honov, naliateho na kvasničné kaly tokajského samorodného vína alebo tokajského výberu. Mášlaš možno uvádzať na trh najskôr po dvoch rokoch vyzrievania, z toho aspoň jeden rok v drevenom sude.

(5) Tradičným výrazom forditáš možno tokajské víno označiť, ak je víno vyrobené alkoholovým kvasením muštu alebo vína totožného ročníka, pochádzajúceho z kvalifikovaných honov, naliateho na matolinové výlisky z cibéb dopestovaných na kvalifikovaných honoch. Forditáš možno uvádzať na trh najskôr po dvoch rokoch vyzrievania, z toho aspoň jeden rok v drevenom sude.

(6) Tradičným výrazom výberová esencia možno tokajské víno označiť, ak je víno získané alkoholovým kvasením cibéb z kvalifikovaných honov. Pri zbere sa vyberajú osobitne bobule hrozna, ktoré sa hneď po spracovaní zalejú muštom pochádzajúcim z definovaného vinohradu alebo tokajským vínom totožného ročníka, ktoré obsahuje aspoň 180 g/l prírodného cukru a 45 g/l bezcukorného extraktu. Výberovú esenciu možno uvádzať na trh najskôr po troch rokoch vyzrievania, z toho aspoň dva roky v drevenom sude.

(7) Tradičným výrazom esencia možno tokajské víno označiť, ak je víno získané pomalým kvasením samotku, ktorý sa získa zo zvlášť vyberaných cibéb dopestovaných na kvalifikovaných honoch. Esencia obsahuje aspoň 450 g/l prírodného cukru a 50 g/l bezcukorného extraktu. Esenciu možno uvádzať na trh najskôr po troch rokoch vyzrievania, z toho aspoň dva roky v drevenom sude.

(8) Tradičným výrazom Furmint možno tokajské víno označiť, ak je víno vyrobené alkoholovým kvasením hrozna odrody Furmint s prímiesou spolu najviac 15 % hrozna odrôd Lipovina a Muškát žltý, vypestovaného na kvalifikovaných honoch.

(9) Tradičným výrazom lipovina možno tokajské víno označiť, ak je víno vyrobené alkoholovým kvasením hrozna odrody Lipovina s prímiesou spolu najviac 15 % hrozna odrôd Furmint a Muškát žltý, vypestovaného na kvalifikovaných honoch.

(10) Tradičným výrazom Muškát žltý možno tokajské víno označiť, ak je víno vyrobené alkoholovým kvasením hrozna odrody Muškát žltý s prímiesou spolu najviac 15 % hrozna odrôd Furmint a Lipovina, vypestovaného na kvalifikovaných honoch.

(11) Ak je tokajské víno s chráneným označením pôvodu označené tradičným výrazom samorodné, výber 3-putňový až 6-putňový, mášlaš, forditáš, výberová esencia a esencia, v označení vína sa uvádza štátne kontrolné číslo podľa certifikátu.

## § 36

## Osobitné obmedzenia

(1) Nemožno miešať hrozno a mušt tokajských odrôd dopestovaných na kvalifikovaných honoch s hroznom a muštom tokajských odrôd pochádzajúcich z vinohradníckych honov, ktoré neboli zatriedené ako kvalifikované hony.

(2) Mušt a víno pochádzajúce z vinohradníckych honov, ktoré neboli zatriedené ako kvalifikované hony, sa musí skladovať oddelene, pričom skladovacia nádoba musí byť opatrená takým označením, ktoré nespochybiteľne poukazuje na pôvod muštu alebo vína. Mušt a víno cudzieho pôvodu dovezené výlučne na domácu spotrebu možno skladovať aj s muštom alebo vínom z vinohradníckych honov, ktoré neboli zatriedené ako kvalifikované hony, jeho pôvod však musí byť označený na skladovacej nádobe.

(3) Vyvážať hrozno, mušt a víno z Tokajskej vinohradníckej oblasti možno len po predchádzajúcom ohlásení Tokajskému združeniu.

(4) Dovážať na územie Tokajskej vinohradníckej oblasti hrozno nad 75 kg, mušt a víno na ďalšie spracovanie nad 50 l možno len s povolením Tokajského združenia.

(5) Na vína naplnené do fľaš sa nevzťahujú odseky 3 a 4.

(6) Na území Tokajskej vinohradníckej oblasti je zakázané vyrábať aromatizované vína.

## Výkon štátnej správy a kontrola

## § 37

## Orgány štátnej správy a kontroly

(1) Orgány štátnej správy a kontroly sú

- a) ministerstvo,
- b) kontrolný ústav,
- c) štátna veterinárna a potravinová správa.

(2) Ministerstvo

- a) riadi a kontroluje<sup>36)</sup> výkon štátnej správy v oblasti vinohradníctva a vinárstva,
- b) určuje priority v oblasti vinohradníctva a vinárstva,
- c) rozhoduje o poskytovaní novovytvorených výsadbových práv a výsadbových práv z rezervy,
- d) posudzuje špecifikáciu pri uznávaní ochrany označenia pôvodu vín a zemepisného označenia vín,
- e) rozhoduje o uznaní organizácie výrobcov,
- f) rozhoduje o odvolaniach proti rozhodnutiam kontrolného ústavu a štátnej veterinárnej a potravinovej správy,
- g) uznáva súťaž vín a výstavy vín,
- h) registruje Tokajské združenie.

(3) Kontrolný ústav

- a) prideliť registračné číslo vinohradu, registruje vinohradu a vedie vinohradnícky register,

- b) rozhoduje o poskytovaní práv na opätovnú výsadbu a práv na novú výsadbu,
- c) spravuje rezervu,
- d) rozhoduje o nepovolenej výsadbe,
- e) na základe návrhu Tokajského združenia zatrieduje kvalifikované hony,
- f) osvedčuje hrozno na účely výroby vína, ktorému sa má prideliť štátne kontrolné číslo,
- g) vedie evidenciu hlásení o zbere hrozna, výrobe a zásobách vína a ich použití,
- h) vykonáva certifikáciu vinárskych produktov pred ich uvádzaním na trh a vydáva certifikát a oznamuje dôvod neudelenia certifikátu,
- i) prideliť a odníma štátne kontrolné číslo,
- j) osvedčuje na sprievodných dokladoch pôvod vína,
- k) kontroluje vykonávanie činností uvedených v § 9 ods. 1 písm. b), c) a f),
- l) vykonáva činnosti Tokajského združenia, ak bola zrušená registrácia Tokajského združenia podľa § 31 ods. 6,
- m) ukladá pokuty a sankčné opatrenia,
- n) zasiela štátnej veterinárnej a potravinovej správe kópie osvedčení o certifikácii, kópie vydaných rozhodnutí a informácie o vykonaných kontrolách a ich výsledkoch,
- o) rozhoduje o schválení chránených označení podľa osobitného predpisu.<sup>37)</sup>

(4) Štátna veterinárna a potravinová správa

- a) vykonáva kontrolu kvality, zdravotnej neškodnosti, označovania, balenia a vysledovateľnosti vinárskych produktov určených na uvádzanie na trh u vinárov, obchodníkov, maloobchodníkov a vína dovezeného v spotrebiteľskom balení z tretích krajín,
- b) vykonáva kontrolu kvality, zdravotnej neškodnosti, označovania a vysledovateľnosti vinárskych produktov určených na ďalšie spracovanie,
- c) vykonáva kontrolu kvality, označovania a zdravotnej neškodnosti sudového vína,
- d) vykonáva kontrolu dodržiavania hygienických požiadaviek podľa osobitného predpisu,<sup>15)</sup>
- e) vykonáva kontrolu skladovania a prepravy vinárskych produktov,
- f) kontroluje vykonávanie činností podľa § 9 ods. 1 písm. a), d), e), ods. 2 a 3,
- g) vykonáva kontrolu dodržiavania špecifikácií vín s chráneným označením pôvodu a vín s chráneným zemepisným označením po ich uvedení na trh,
- h) vykonáva kontrolu vína bez zemepisného označenia, ak je také víno označené odrodou a ročníkom, po jeho uvedení na trh,
- i) ukladá pokuty a sankčné opatrenia podľa tohto zákona,
- j) zasiela kontrolnému ústavu informácie o vykonaných kontrolách a ich výsledkoch.

(5) Osvedčovanie hrozna na účely výroby vína, ktorému sa má prideliť štátne kontrolné číslo, vykonáva kontrolný ústav za úhradu; výška sa určí podľa preukázaných nákladov na výkon činnosti osôb, ktoré osvedčovanie vykonali, ich mzdových nákladov a cestovných nákladov.

<sup>36)</sup> § 8 až 16 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 10/1996 Z. z. o kontrole v štátnej správe v znení neskorších predpisov.

<sup>37)</sup> Čl. 51 ods. 2 písm. b) nariadenia (ES) č. 479/2008.

(6) Výkony na účely certifikácie a pridelenia štátneho kontrolného čísla vykonáva kontrolný ústav za úhradu, ktorej výška sa určí podľa preukázaných nákladov na chemickú analýzu a ďalšie úkony súvisiace s certifikáciou.

(7) Orgány kontroly nesmú poskytnúť ani uverejniť také údaje, ktoré sú predmetom ochrany, alebo údaje označené vinohradníkom, vinárom, obchodníkom alebo maloobchodníkom, ktorý uvádza víno na trh, za predmet obchodného tajomstva,<sup>38)</sup> ak nejde o údaje verejne známe.<sup>39)</sup>

(8) Inšpektori štátnej veterinárnej a potravinovej správy vykonávajúci kontrolu vína musia mať vysokoškolské alebo stredoškolské odborné vzdelanie so zameraním na vinohradníctvo a technológiu výroby vína; pri výkone kontrolnej činnosti podľa osobitného predpisu<sup>36)</sup> sa preukazujú služobným preukazom alebo poverovacím dokladom.

### § 38

#### Oprávnenia zamestnancov orgánov kontroly

- (1) Zamestnanci orgánov kontroly sú oprávnení
- vstupovať do vinohradov, priestorov výroby vína, skladovacích priestorov, zariadení na spracovanie vinárskych produktov a do vozidiel prepravujúcich tieto produkty,
  - vstupovať do obchodných priestorov alebo skladov a do vozidiel, v ktorých sú umiestnené vinárske produkty alebo výrobky určené na použitie vo vinárskom sektore s cieľom ich predaja, obchodovania alebo skladovania,
  - spisovať inventár vinárskych produktov a látok alebo výrobkov, ktoré sa využívajú na výrobu vinárskych produktov,
  - odoberať vzorky vinárskych produktov, látok alebo výrobkov, ktoré sa využívajú pri výrobe vinárskych produktov a výrobkov držaných s úmyslom predávať ich, obchodovať s nimi alebo prepravovať ich; ak vinársky produkt nie je v súlade s týmto zákonom, kontrolovaný subjekt je povinný uhradiť náklady spojené s odberom vzorky a jej rozborom,
  - nahliadať do dokladov, ktoré sa využívajú pri výkone kontroly, a robiť si z nich výpisy alebo kópie,
  - nariadiť vhodné ochranné opatrenia v súvislosti s výrobou, skladovaním, prepravou, označovaním, prezentáciou a marketingom vinárskych produktov, ak existuje podozrenie, že došlo k vážnemu porušeniu ustanovení tohto zákona, najmä v prípade podvodného konania alebo zdravotného rizika, vrátane zákazu uvádzania vinárskych produktov na trh; odvolanie proti rozhodnutiu o nariadení ochranných opatrení nemá odkladný účinok.<sup>40)</sup>

(2) Vinohradník, vinár, obchodník a maloobchodník sú povinní dodržiavať pokyny zamestnancov orgánov kontroly vykonávajúcich úkony podľa odseku 1.

### Správne delikty a sankčné opatrenia

#### § 39

##### Správne delikty

- Správneho deliktu sa dopustí vinohradník, vinár, obchodník alebo maloobchodník, ak
- vykoná výsadbu v rozpore s § 3 až 5,
  - uvedie na trh vinárske produkty vyrobené z hrozna dopestovaného na plochách vysadených v rozpore s § 3 až 6,
  - poruší povinnosti súvisiace s registráciou podľa § 8,
  - neodovzdá hlásenie podľa § 8 ods. 9 a 10 alebo toto hlásenie neodovzdá správne alebo včas,
  - poruší povinnosti podľa § 9 ods. 1 písm. a), d), e), ods. 2 a 3,
  - poruší povinnosti podľa § 9 ods. 1 písm. b), c), a f),
  - vyrobí alebo označí vinárske produkty v rozpore s ustanoveniami tohto zákona,
  - ponúkne spotrebiteľovi burčiak v rozpore s § 12,
  - uvedie na trh vinárske produkty podliehajúce certifikácii podľa § 26 bez certifikátu,
  - poruší zákaz podľa § 25 ods. 2 písm. a) až d),
  - uvedie na trh vinárske produkty bez prideleného štátneho kontrolného čísla podľa § 27 ods. 1,
  - poruší zákaz používať nepravdivé alebo zavádzajúce údaje a informácie v označení v rozpore s § 28 ods. 3,
  - neoznačí sudové víno uvádzané na trh podľa § 28 ods. 5,
  - skladuje a prepravuje vinárske produkty v rozpore s § 29,
  - na výrobu tokajského vína použije hrozno v rozpore s § 30 ods. 2,
  - neužíva vinohradnícku plochu v Tokajskej vinohradníckej oblasti ako vinicu,
  - poruší povinnosti podľa § 33 ods. 1 až 3,
  - poruší povinnosti týkajúce sa označovania a balenia podľa § 34,
  - poruší podmienky použitia tradičných výrazov tokajských vín podľa § 35,
  - poruší podmienky výroby, skladovania, vývozu a dovozu tokajského vína podľa § 36,
  - nesplní opatrenia podľa § 38 ods. 1 písm. f).

#### § 40

##### Ukladanie pokút

(1) Za správny delikt podľa § 39 písm. a) až d), f), o), p), q) a s) uloží kontrolný ústav pokutu od 165 eur do 33 000 eur.

(2) Za správny delikt podľa § 39 písm. e), g), h) až n), r), t) a u) uloží štátna veterinárna a potravinová správa pokutu od 165 eur do 33 000 eur.

(3) Pri určovaní výšky pokuty sa prihliada na závažnosť, trvanie, mieru zavinenia a na následky protiprávneho konania.

(4) Konanie o uložení pokuty možno začať do jedného

<sup>38)</sup> § 17 Obchodného zákonníka.

<sup>39)</sup> Zákon č. 250/2007 Z. z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov v znení zákona č. 397/2008 Z. z.

<sup>40)</sup> § 55 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov.



roka odo dňa, odkedy sa kontrolný ústav alebo štátna veterinárna a potravinová správa o protiprávnom konaní dozvedeli, najneskôr však do troch rokov odo dňa, keď k protiprávnemu konaniu došlo.

(5) Ak do jedného roka odo dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty dôjde k opätovnému porušeniu povinností, za ktoré bola pokuta uložená, kontrolný ústav alebo štátna veterinárna a potravinová správa môže uložiť pokutu až do výšky dvojnásobku súm uvedených v odsekoch 1 a 2.

(6) Pokuta je splatná do 30 dní odo dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia o jej uložení.

(7) Výnosy pokút sú príjmom štátneho rozpočtu.

#### § 41

##### Priestupky

(1) Priestupku sa dopustí ten, kto ako užívateľ vinohradníckej plochy v Tokajskej vinohradníckej oblasti užíva vinohradnícku plochu inak ako vinicu.

(2) Za priestupok podľa odseku 1 môže kontrolný ústav uložiť pokutu od 165 eur do 3 300 eur.

(3) Na priestupky a ich prejednávanie sa vzťahuje všeobecný predpis o priestupkoch.<sup>41)</sup>

#### Spoločné, prechodné a záverečné ustanovenia

#### § 42

##### Spoločné ustanovenia

(1) Ministerstvo všeobecne záväzným právnym predpisom ustanoví podrobnosti o

- a) spôsobe udeľovania práva na výsadbu z rezervy výsadbových práv,
- b) ďalšom členení vinohradníckych oblastí podľa § 7,
- c) spôsobe a rozsahu vedenia, uchovávaní a predkladania vinárskej evidencie,
- d) spôsobe a vzoroch oznamovania vykonávania činností podľa § 9 ods. 1 písm. g),
- e) spôsobe nakladania s vedľajšími produktmi vznikajúcimi pri spracúvaní alebo výrobe vína alebo vinárskych produktov a spôsob ich evidencie podľa § 9 ods. 1 písm. b),
- f) normách technologických strát prípustných pri výrobe vína,
- g) postupe certifikácie podľa § 26,
- h) používaní štátneho kontrolného čísla a jeho umiestnení na fľaši podľa § 27,
- i) požiadavkách na postup pri ohlasovaní a povoľovaní dovozu a vývozu do alebo z Tokajskej vinohradníckej oblasti a zatriedovaní kvalifikovaných honov.

(2) Na konanie podľa tohto zákona sa vzťahuje všeobecný predpis o správnom konaní,<sup>42)</sup> ak tento zákon neustanovuje inak.

#### § 43

##### Prechodné ustanovenia

(1) Vína označené podľa predpisov účinných do 31. augusta 2009 možno uvádzať na trh do vyčerpania ich zásob.

(2) Štátne kontrolné číslo pridelené kontrolným ústavom podľa predpisov účinných do 31. augusta 2009 možno použiť len do vyčerpania zásob vína.

(3) Registrácia vinohradov, vinohradnícka a vinárska evidencia podľa predpisov účinných do 31. augusta 2009 sa považuje za registráciu vinohradníkov, vinárov, obchodníkov a maloobchodníkov podľa tohto zákona.

#### § 44

##### Preberanie právnych aktov Európskych spoločenstiev a Európskej únie

Týmto zákonom sa preberajú právne akty Európskych spoločenstiev a Európskej únie uvedené v prílohe.

#### § 45

##### Zrušovacie ustanovenie

Zrušujú sa:

1. zákon č. 182/2005 Z. z. o vinohradníctve a vinárstve v znení zákona č. 283/2007 Z. z.,

2. vyhláška Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky č. 231/2005 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona č. 182/2005 Z. z. o vinohradníctve a vinárstve v znení vyhlášky č. 402/2007 Z. z.,

3. vyhláška Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky č. 232/2005 Z. z. o vinohradníckej oblasti Tokaj v znení vyhlášky č. 417/2008 Z. z.,

4. vyhláška Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky č. 237/2005 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o podmienkach udeľovania výsadbových práv a ktorou sa vykonávajú niektoré ďalšie ustanovenia zákona č. 182/2005 Z. z. o vinohradníctve a vinárstve v znení vyhlášky č. 104/2007 Z. z.

#### § 46

##### Účinnosť

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. septembra 2009.

**Ivan Gašparovič** v. r.

**Pavol Paška** v. r.

**Robert Fico** v. r.

<sup>41)</sup> Zákon Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.

<sup>42)</sup> Zákon č. 71/1967 Zb.

**Príloha  
k zákonu č. 313/2009 Z. z.**

**ZOZNAM PREBERANÝCH PRÁVNÝCH AKTOV EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV  
A EURÓPSKEJ ÚNIE**

Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2007/45/ES z 5. septembra 2007, ktorou sa stanovujú pravidlá pre menovité množstvá spotrebiteľsky balených výrobkov, zrušujú sa smernice Rady 75/106/EHS a 80/232/EHS a ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 76/211/EHS (Ú. v. EÚ L 247, 21. 9. 2007).

## 314

## VYHLÁŠKA

## Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky

z 15. júla 2009,

**ktorou sa vykonáva zákon o fluórovaných skleníkových plynoch  
a o zmene a doplnení niektorých zákonov**

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky podľa § 14 písm. a) až d) zákona č. 286/2009 Z. z. o fluórovaných skleníkových plynoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

## § 1

(1) Limity únikov zo stacionárnych chladiacich zariadení, klimatizačných zariadení a tepelných čerpadiel, ktoré obsahujú fluórované skleníkové plyny, inštalovaných do 4. júla 2011 sú pre chladiaci okruh s objemom náplne

- a) od 3 kg do 30 kg do 8 % z náplne za rok,
- b) od 30 kg do 300 kg do 6 % z náplne za rok,
- c) nad 300 kg do 4 % z náplne za rok.

(2) Limity únikov zo stacionárnych chladiacich zariadení, klimatizačných zariadení a tepelných čerpadiel, ktoré obsahujú fluórované skleníkové plyny, inštalovaných v období po 4. júli 2011 sú pre chladiaci okruh s objemom náplne

- a) od 3 kg do 30 kg do 6 % z náplne za rok,
- b) od 30 kg do 300 kg do 4 % z náplne za rok,
- c) nad 300 kg do 2 % z náplne za rok.

## § 2

(1) Prevádzkovateľ oznamuje údaje o fluórovaných skleníkových plynoch, výrobkoch a zariadeniach na tlačive, ktorého vzor je uvedený v prílohe č. 1, alebo na zhodných tlačových výstupoch z elektronického spracovania dát.

(2) Výrobca, dovozca, vývozca a distribútor oznamujú údaje o nakladaní s fluórovanými skleníkovými plynmi, výrobkami a zariadeniami na tlačivách, ktorých vzory sú uvedené v prílohe č. 2.

(3) Odborne spôsobilá osoba oznamuje údaje o nakladaní s fluórovanými skleníkovými plynmi a zariadeniami na tlačových výstupoch z elektronického spracovania dát podľa prílohy č. 3.

(4) Štítok, ktorým odborne spôsobilá osoba označí výrobok alebo zariadenie po vykonaní kontroly na únik, obsahuje

- a) text „Kontrola úniku na základe nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 zo 17.

mája 2006 o určitých fluórovaných skleníkových plynoch (Ú. v. EÚ L 161, 14. 6. 2006) v platnom znení a zákona č. 286/2009 Z. z. o fluórovaných skleníkových plynoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov“,

- b) mesiac a rok vykonanej kontroly na únik,
- c) mesiac a rok nasledujúcej kontroly na únik,
- d) meno a priezvisko držiteľa osvedčenia o odborných znalostiach a číslo tohto osvedčenia,
- e) názov, kontaktné údaje a číslo certifikátu o odbornej spôsobilosti servisnej organizácie.

## § 3

(1) Odborná znalosť na nakladanie s fluórovanými skleníkovými plynmi sa overuje skúškou pred skúšobnou komisiou. Skúšobnú komisiu zriaďuje hodnotiaci orgán určený Ministerstvom životného prostredia Slovenskej republiky (ďalej len „hodnotiaci orgán“). Skúšobná komisia má nepárny počet členov a tvorí ju predseda a členovia, ktorých vymenúva a odvoláva vedúci hodnotiaceho orgánu.

(2) Po absolvovaní teoretickej výučby a praktickej výučby hodnotiaci orgán oznámi účastníkovi skúšky dátum skúšky, miesto konania skúšky a tematické okruhy, z ktorých bude účastník skúšky skúšaný, najneskôr jeden mesiac pred konaním skúšky. Overenie odbornej znalosti na nakladanie s fluórovanými skleníkovými plynmi možno vykonať aj hneď po absolvovaní teoretickej výučby a praktickej výučby.

(3) Účastník skúšky, ktorý úspešne absolvoval písomný test, môže následne vykonať praktickú a ústnu časť skúšky.

(4) Celkový výsledok skúšky sa hodnotí klasifikačnými stupňami „vyhovel“, „vyhovel s obmedzením na určitú činnosť“ alebo „nevyhovel“. Skúšobná komisia oznámi účastníkovi skúšky výsledok skúšky ústne v deň konania skúšky. O priebehu a výsledku skúšky vyhotovuje hodnotiaci orgán zápisnicu.

(5) Účastník skúšky, ktorý vykonal skúšku s hodnotením „vyhovel s obmedzením na určitú činnosť“ alebo „nevyhovel“, ju môže opakovať bez absolvovania teoretickej výučby a praktickej výučby najskôr v najbližšom termíne konania skúšky.

(6) Účastníkovi skúšky, ktorý bol hodnotený klasifikačným stupňom „vyhovel“, vydá certifikačný orgán určený Ministerstvom životného prostredia Slovenskej republiky (ďalej len „certifikačný orgán“) osvedčenie o odbornej znalosti na príslušnú činnosť uvedenú v osobitnom predpise.<sup>1)</sup> Ak bola hodnotená skúška stupňom „vyhovel s obmedzením na určitú činnosť“, vydá certifikačný orgán účastníkovi skúšky osvedčenie o odbornej znalosti s obmedzeným rozsahom činností, ktoré je oprávnený vykonávať.

## § 4

Rozsah požadovaných technických prostriedkov a vybavenia potrebného na vykonávanie činností uvedených v osobitnom predpise<sup>1)</sup> je uvedený v prílohe č. 4.

## § 5

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. septembra 2009.

**Viliam Turský** v. r.

<sup>1)</sup> Čl. 2 nariadenia Komisie (ES) č. 303/2008 z 2. apríla 2008, ktorým sa podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 ustanovujú minimálne požiadavky a podmienky vzájomného uznávania osvedčení spoločností a zamestnancov v súvislosti so stacionárnymi chladiacimi zariadeniami, klimatizačnými zariadeniami a tepelnými čerpadlami obsahujúcimi určité fluórované skleníkové plyny (Ú. v. EÚ L 92, 3. 4. 2008).

Čl. 2 nariadenia Komisie (ES) č. 304/2008 z 2. apríla 2008, ktorým sa podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 ustanovujú minimálne požiadavky a podmienky vzájomného uznávania udeľovania osvedčení spoločnostiam a zamestnancom v súvislosti so stacionárnymi systémami požiarnej ochrany a hasiacimi prístrojmi obsahujúcimi určité fluórované skleníkové plyny (Ú. v. EÚ L 92, 3. 4. 2008).

Čl. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 305/2008 z 2. apríla 2008, ktorým sa podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 ustanovujú minimálne požiadavky a podmienky vzájomného uznávania udeľovania osvedčení zamestnancom vykonávajúcim zber určitých fluórovaných skleníkových plynov z rozvodní vysokého napätia (Ú. v. EÚ L 92, 3. 4. 2008).

Čl. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 306/2008 z 2. apríla 2008, ktorým sa podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 ustanovujú minimálne požiadavky a podmienky vzájomného uznávania udeľovania osvedčení zamestnancom vykonávajúcim zber rozpúšťadiel na báze určitých fluórovaných skleníkových plynov zo zariadení (Ú. v. EÚ L 92, 3. 4. 2008).

Čl. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 307/2008 z 2. apríla 2008, ktorým sa podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 ustanovujú minimálne požiadavky na programy odbornej prípravy a podmienky vzájomného uznávania osvedčení o odbornej príprave zamestnancov v súvislosti s klimatizačnými systémami v určitých motorových vozidlách obsahujúcich určité fluórované skleníkové plyny (Ú. v. EÚ L 92, 3. 4. 2008).

**Príloha č. 1  
k vyhláske č. 314/2009 Z. z.**

Vzor

## **Oznamovanie údajov**

**Prevádzkovatelia chladiacich zariadení, klimatizačných zariadení, tepelných čerpadiel,  
stacionárnych systémov požiarnej ochrany a hasiacich prístrojov  
za rok.....**

### **Údaje o prevádzkovateľovi**

1. Názov:
2. Sídlo:
3. Identifikačné číslo:

### **Údaje o vlastníkovi zariadenia**

1. Názov:
2. Sídlo:
3. Identifikačné číslo:

### **Údaje o fluórovanom skleníkovom plyne**

Názov a označenie v súlade s prílohou č. I nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 842/2006 o určitých fluórovaných skleníkových plynoch (Ú. v. EÚ L 161, 14. 6. 2006) v platnom znení:

### **Údaje o zariadení**

1. Druh zariadenia (chladiace, klimatizačné, tepelné čerpadlo, stacionárny systém požiarnej ochrany, hasiaci prístroj, prepravné chladienie, zariadenia s obsahom SF<sub>6</sub>) .....
2. Množstvo fluórovaného skleníkového plynu v zariadení (na začiatku obdobia) .....kg
3. Množstvo fluórovaného skleníkového plynu doplneného do zariadenia .....kg
4. Množstvo fluórovaného skleníkového plynu odobratého zo zariadenia .....kg
5. Množstvo fluórovaného skleníkového plynu v zariadení (na konci obdobia) .....kg
6. Miesto – adresa, kde sa zariadenie nachádza (mesto/obec, poštové smerovacie číslo, ulica, popisné číslo, názov prevádzky) .....

Vybavuje:  
Telefónne číslo:  
E-mailová adresa:  
Miesto a dátum:

Príloha č. 2  
k vyhláske č. 314/2009 Z. z.

Vzor

## Oznamovanie údajov

### I. Výroba fluórovaných skleníkových plynov za rok .....

<b>Výrobca</b>	
Obchodné meno:	
Ulica:	
Obec:	PSČ:
Telefónne číslo:	Číslo faxu:
E-mailová adresa:	
IČO:	

Názov, označenie fluórovaného skleníkového plynu	Skladové zásoby na začiatku obdobia (kg)	Vyrobené množstvo (kg)	Predané množstvo (kg)		Skladové zásoby na konci obdobia (kg)
			vnútorný trh	export	

Zodpovedná osoba:  
Telefónne číslo:  
E-mailová adresa:  
Miesto a dátum:

Vzor

**Oznamovanie údajov****II. Dovoz, vývoz alebo uvedenie na trh fluórovaných skleníkových plynov**

<b>Dovozca*</b>		<b>Vývozca*</b>	
Obchodné meno:		Obchodné meno:	
Ulica:		Ulica:	
Obec:	PSČ:	Obec:	PSČ:
Telefónne číslo:	Číslo faxu:	Telefónne číslo:	Číslo faxu:
E-mailová adresa:		E-mailová adresa:	
IČO:		IČO:	

<b>Distribútor*</b>	
Obchodné meno:	
Ulica:	
Obec:	PSČ:
Telefónne číslo:	Číslo faxu:
E-mailová adresa:	
IČO:	

\*Nehodiace sa prečiarknite.

<b>Názov, označenie fluórovaného skleníkového plynu</b>					
<b>Skladové zásoby na začiatku obdobia (kg)</b>					
<b>Dovezené množstvo (kg)</b>					
<b>Vyvezené množstvo (kg)</b>					
<b>Nakúpené množstvo (kg)</b>					
<b>Predané množstvo (kg)</b>					
<b>Skladové zásoby na konci obdobia (kg)</b>					
<b>Krajina dovozu</b>					
<b>Krajina vývozu</b>					

Zodpovedná osoba:  
 Telefónne číslo:  
 E-mailová adresa:  
 Miesto a dátum:

Vzor

**Oznamovanie údajov****III. Výroba, dovoz alebo vývoz výrobkov a zariadení**

<b>Výrobca*</b>	
Obchodné meno:	
Ulica:	
Obec:	PSČ:
Telefónne číslo:	Číslo faxu:
E-mailová adresa:	
IČO:	

<b>Dovozca*</b>	<b>Vývozca*</b>
Obchodné meno:	Obchodné meno:
Ulica:	Ulica:
Obec:	Obec:
Telefónne číslo:	Telefónne číslo:
E-mailová adresa:	E-mailová adresa:
IČO:	IČO:
PSČ:	PSČ:
Číslo faxu:	Číslo faxu:

\*Nehodiace sa prečiarknite.

Názov výrobku a zariadenia	Druh fluórovaného skleníkového plynu vo výrobku alebo v zariadení	Množstvo fluórovaného skleníkového plynu v jednom výrobku (kg)

<b>Skladové zásoby výrobku a zariadenia na začiatku obdobia (ks)</b>	
<b>Vyrobené množstvo (ks)</b>	
<b>Dovezené množstvo (ks)</b>	
<b>Predané množstvo na export (ks)</b>	
<b>Predané množstvo na vnútorný trh (ks)</b>	
<b>Celkové množstvo fluórovaného skleníkového plynu v prepočte na počet kusov výrobku a zariadenia (kg)</b>	
<b>Skladové zásoby výrobku a zariadenia na konci obdobia (ks)</b>	
<b>Krajina dovozu</b>	
<b>Krajina vývozu</b>	

Zodpovedná osoba:

Miesto a dátum:

Telefónne číslo:

E-mailová adresa:



**Príloha č. 3  
k vyhláske č. 314/2009 Z. z.**

Vzor

**Oznamovanie údajov**

**Zhodnotenie, kontrola úniku, inštalácia, údržba alebo servis chladiacich zariadení, klimatizačných zariadení alebo tepelných čerpadiel obsahujúcich fluórované skleníkové plyny, stacionárnych systémov požiarnej ochrany a hasiacich prístrojov obsahujúcich fluórované skleníkové plyny, zber fluórovaných skleníkových plynov z rozvodní vysokého napätia, zber rozpúšťadiel na báze fluórovaných skleníkových plynov zo zariadení**

Údaje sa oznamujú v tejto štruktúre:

[Rok] – uvedie sa rok, za ktorý sa oznamujú príslušné údaje.

[Servisná organizácia] – uvedú sa údaje v poradí: certifikačné číslo; obchodné meno; zodpovedný pracovník; ulica; PSČ; mesto; telefónne číslo; e-mailová adresa.

[Technické prostriedky a vybavenie] – uvedie sa druh technických prostriedkov a vybavenia v zmysle prílohy č. 4 a množstvo v kusoch v poradí: počet kusov; názov.

[Zamestnanci] – uvedú sa údaje v poradí: číslo osvedčenia o odbornej spôsobilosti; meno; priezvisko.

[Nakladanie s fluórovanými skleníkovými plynmi] – uvedú sa údaje o pohybe fluórovaného skleníkového plynu za príslušný rok v poradí: rok; označenie fluórovaného skleníkového plynu; nakúpené nové; nakúpené zhodnotené; predané nové; predané zhodnotené; doplnené nové; doplnené zhodnotené; zhodnotené – zákazník; regenerované; zničené.

[Sklad] – uvedú sa údaje o skladových zásobách v poradí: rok; označenie fluórovaného skleníkového plynu; množstvo nového fluórovaného skleníkového plynu na sklade; množstvo fluórovaného skleníkového plynu zhodnoteného na sklade; únik – sklad.

**Príloha č. 4  
k vyhláske č. 314/2009 Z. z.**

**Rozsah požadovaných technických prostriedkov a vybavenia na vykonávanie činností**

- 1. Činnosti v súvislosti so stacionárnymi chladiacimi zariadeniami, klimatizačnými zariadeniami a tepelnými čerpadlami**
  - a) Odberové zariadenie
  - b) Zberné nádoby na zhodnotenie chladiva
  - c) Elektronický detektor úniku chladiva s citlivosťou do 5g/rok
  - d) Dvojstupňové vákuové čerpadlo
  - e) Manometrický mostík
  - f) Digitálna váha
  - g) Nástroje bežne potrebné na odborný výkon servisnej činnosti
  
- 2. Činnosti v súvislosti s mobilnými chladiacimi a klimatizačnými zariadeniami**
  - a) Odberové zariadenie
  - b) Zberné nádoby na zhodnotenie chladiva
  - c) Zariadenie na aplikáciu ultrafialovej látky alebo elektronický detektor úniku chladiva s citlivosťou do 5g/rok
  - d) Dvojstupňové vákuové čerpadlo
  - e) Manometrický mostík
  - f) Digitálna váha
  - g) Nástroje bežne potrebné na odborný výkon servisnej činnosti
  
- 3. Činnosti v súvislosti so stacionárnymi systémami požiarnej ochrany a hasiacimi prístrojmi**
  - a) Odberové zariadenie
  - b) Zberné nádoby na zhodnotenie hasiacich látok
  - c) Detektor úniku látky
  - d) Nástroje bežne potrebné na odborný výkon servisnej činnosti
  
- 4. Zber fluórovaných skleníkových plynov z rozvodní vysokého napätia**
  - a) Odberové zariadenie
  - b) Zberné nádoby na zhodnotenie fluórovaných skleníkových plynov
  - c) Detektor úniku
  - d) Nástroje bežne potrebné na odborný výkon činnosti
  
- 5. Zber rozpúšťadiel na báze fluórovaných skleníkových plynov**
  - a) Zberné nádoby na zhodnotenie rozpúšťadiel
  - b) Nástroje bežne potrebné na odborný výkon činnosti

**315****VYHLÁŠKA****Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky**

z 22. júla 2009

**o výške odmeny sprostredkovateľovi a rozhodcovi  
a výške a spôsobe úhrady nákladov konania pred rozhodcom**

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky po dohode s Ministerstvom financií Slovenskej republiky podľa § 15 zákona č. 2/1991 Zb. o kolektívnom vyjednávaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

**§ 1****Odmena sprostredkovateľovi**

Ak sa zmluvné strany nedohodnú so sprostredkovateľom o odmene za jeho činnosť podľa § 12 zákona, patrí mu odmena vo výške 232 eur za každý spor.

**§ 2****Odmena rozhodcovi**

(1) Rozhodcovi za jeho činnosť v konaní podľa § 13 a 14 zákona patrí odmena vo výške 332 eur za každý spor; táto suma zahŕňa aj odmenu za nové rozhodnutie vydané v tom istom spore, ak krajský súd predchádzajúce rozhodnutie zrušil a v spore rozhoduje ten istý rozhodca.

(2) Ak rozhoduje v spore po zrušení predchádzajúceho rozhodnutia krajským súdom nový rozhodca, patrí mu odmena vo výške 232 eur.

**§ 3****Výška nákladov konania**

(1) Rozhodcovi za jeho činnosť v konaní podľa § 13 a 14 zákona patrí okrem odmeny podľa § 2 aj úhrada nákladov konania vo výške 66 eur.

(2) Cestovné náhrady rozhodcu sa určujú podľa osobitného predpisu.<sup>1)</sup>

(3) Ak rozhoduje v spore po zrušení predchádzajúceho rozhodnutia krajským súdom ten istý rozhodca, patria mu len cestovné náhrady podľa odseku 2; ak roz-

hoduje v spore nový rozhodca, patrí mu úhrada nákladov konania podľa odsekov 1 a 2.

**§ 4****Spôsob úhrady nákladov konania  
pred rozhodcom**

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky uhradí rozhodcovi náklady konania podľa § 2 a 3 do 30 dní odo dňa, keď sa dozvie o doručení rozhodnutia rozhodcu zmluvným stranám.

**§ 5****Prechodné ustanovenie**

Pri určovaní výšky odmeny sprostredkovateľovi a rozhodcovi a určovaní výšky nákladov konania pred rozhodcom za konanie, ktoré sa začalo pred 1. augustom 2009 a ktoré nebolo ukončené do 1. augusta 2009, sa postupuje podľa tejto vyhlášky.

**§ 6****Zrušovacie ustanovenie**

Zrušuje sa vyhláška Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 179/1991 Zb., ktorou sa ustanovuje výška odmeny sprostredkovateľovi a rozhodcovi, výška poplatku za poskytnutie rovnopisu kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa a výška a spôsob úhrady nákladov konania pred rozhodcom v znení zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 54/1996 Z. z. a vyhlášky Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky č. 476/2000 Z. z.

**§ 7****Účinnosť**

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. augusta 2009.

**Viera Tomanová v. r.**

<sup>1)</sup> Zákon č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v znení neskorších predpisov.

## 316

## OZNÁMENIE

## Ministerstva školstva Slovenskej republiky

Ministerstvo školstva Slovenskej republiky podľa § 92 ods. 3 zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 363/2007 Z. z. vydalo

**opatrenie z 22. júla 2009 č. CD-2009-24359/21301-10:071, ktorým sa ustanovuje suma maximálneho ročného školného na akademický rok 2010/2011 pre študijné programy v externej forme štúdia.**

Opatrenie upravuje sumy maximálneho ročného školného na akademický rok 2010/2011 pre študijné programy v externej forme štúdia.

Opatrenie nadobúda účinnosť 1. septembra 2009.

Opatrenie je uverejnené na internetovej stránke Ministerstva školstva Slovenskej republiky.

Do opatrenia možno nazrieť na Ministerstve školstva Slovenskej republiky.

**Vydavateľ:** Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky, 813 11 Bratislava, Župné námestie 13, adresa redakcie Zbierky zákonov Slovenskej republiky: Námestie slobody 12, 811 06 Bratislava, telefón redakcie Zbierky zákonov Slovenskej republiky: 02/52 49 65 34, telefax: 02/52 44 28 53 – Vychádza podľa potreby – **Tlač:** VERSUS, a. s., Bratislava – **Administrácia:** Poradca podnikateľa, spol. s r. o., Martina Rázusa 23/A, 010 01 Žilina – **Bankový účet:** Ľudová banka, č. ú. 4220094000/3100 – **Služby zákazníkom:** Poradca podnikateľa, spol. s r. o., Martina Rázusa 23/A, 010 01 Žilina, telefón: 041/70 53 222, fax: 041/70 53 343, e-mail: sluzby@epi.sk – **Reklamácie, zmeny adres a ďalšie administratívne požiadavky:** telefón: 041/70 53 600, fax: 041/70 53 426 – **Infolinka Zbierky zákonov Slovenskej republiky:** telefón: 041/70 53 500 – **Predajňa Zbierky zákonov Slovenskej republiky:** Tomášikova 20, 821 02 Bratislava, telefón: 02/43 42 68 15, e-mail: batomasikova@epi.sk.

**Informácia odberateľom:** Cena Zbierky zákonov Slovenskej republiky sa stanovuje za dodanie kompletného ročníka vrátane registra a od odberateľov sa vyberá formou preddavkov vo výške oznámenej distribútorom. Záverečné vyúčtovanie sa vykoná po dodaní kompletného ročníka vrátane registra na základe skutočného počtu a rozsahu vydaných častok. Pri nezaplatení určeného preddavku distribútor zmení spôsob zasielania Zbierky zákonov Slovenskej republiky. Nové požiadavky na zasielanie Zbierky zákonov Slovenskej republiky sa vybavujú priebežne. Zasielanie sa začína vždy po spracovaní objednávky a uhradení preddavku. Pri kontakte s administráciou uvádzajte vždy pridelený registračný kód odberateľa. **Reklamácie sa budú vybavovať do 30 dní od dátumu ich zaevidovania. Reklamácie týkajúce sa odberu Zbierky zákonov Slovenskej republiky treba uplatniť do 30 dní od dátumu doručenia nasledujúcej čiastky.**



8 584113 049368